

Pièces de rechange
Spare parts list
Ersatzteilliste
Catalogo Pezzi di Ricambio

Girofaucheuse
 Multidisc Mower
 Scheibenmäher
 Falciatrice

GMD902 1000



* 9 2 4 0 2 0 0 E *

A0002 > C 0540





SIGNES CODIFIÉS - STANDARD SYMBOLS - SYMBOLE - SIMBOLI CODIFICATI

	EN	FR	DE	IT	PT	ES	NL	PL
OPT	Optional equipment	Équipement optionnel	Sonderausrüstung	Attrezzatura opzionale	Equipamento opcional	Equipamiento opcional	Extra toebehoren	Wyposażenie dodatkowe
STD	Equipment supplied as standard	Équipement livré de série	Serienausrüstung	Attrezzatura fornita di serie	Equipamento fornecido como padrão	Equipamiento entregado de serie	Standaarduitrusting	Wyposażenie dostarczane w standardzie
ESP	Equipment delivered depending on country	Équipement livré suivant pays	Länderabhängige Ausrüstung	Attrezzatura fornita a seconda del paese	Equipamento fornecido consoante o país	Equipamiento entregado según el país	Geleverde uitrusting afhankelijk van land	Wyposażenie dostarczane w zależności od kraju
:	For ...	Pour ...	für ...	per ...	Por ...	Para ...	voor ...	Dla ...
>	From ... to ...	De ... à ...	Von ... bis ...	Da ... a ...	De ... a ...	De ... a ...	Van ... tot ...	Od ... do ...
RPL	Replaces ...	Remplace ...	Ersetzt ...	Sostituisce ...	Substituição ...	Sustitución ...	Vervangt ...	Zastępuje ...
∅	Diameter	Diamètre	Durchmesser	Diametro	Diâmetro	Diámetro	Diameter	Średnica
>K	Thickness	Épaisseur	Stärke	Spessore	Espessura	Espesor	Dikte	Grubość
↔	Length	Longueur	Länge	Lunghezza	Comprimento	Longitud	Lengte	Długość
<m>	Sold by the metre	Vendu au mètre	Meterware	Venduto a metro	Vendido por metro	Vendido al metro	Verkoop per meter	Sprzedaż na metry
Q?	Quantity as required	Quantité selon besoin	Stückzahl nach Bedarf	Quantità richiesta	Quantidade conforme requerido	Cantidad según necesidad	Gewenste hoeveelheid	Wymagana ilość
*	See note	Voir note	Siehe Nota	Vedi nota	Veja a nota	Ver nota	Zie opmerking	Patrz uwaga
[n]	Items making up assembly	Composant d'un assemblage	Teil einer Baugruppe	Componente di un assieme	Componentes do uno montagem	Componente de un montaje	Onderdeel van een module	Elementy składowe Montaż
+ [n]	Assembly made up by items [n]	Assemblage comprenant les pièces [n]	Baugruppe bestehend aus den mit [n] bezeichneten	Assieme comprendente i componenti [n]	A montagem compreende as peças [n]	El montaje comprende las piezas [n]	Module bestaande uit alle onderdeel [n]	Elementy składowe zestawu montażowego części [n]
<-]	Left part	Pièce gauche	Linker Teil	Parte sinistra	Parte esquerda	Parte izquierda	Linker gedeelte	Lewa część
[->	Right part	Pièce droite	Rechter Teil	Parte destra	Parte direita	Parte derecha	Rechter gedeelte	Prawa część
z	Number of teeth	Nombre de dents	Anzahl der Zinken	Numero di denti	Número de dentes	Número de dientes	Aantal tanden	Liczba zębów

	WHEN ORDERING SERVICE-PARTS, PLEASE MENTION:	POUR COMMANDER DES PIÈCES DE RECHANGE, VEUILLEZ INDIQUER:	BEI DER BESTELLUNG VON ERSATZTEILEN IMMER ANGEBEN:	NELL'ORDINARE I RICAMBI, SI PREGA DI INDICARE:	QUANDO PEDIR POR PEÇAS/SERVIÇOS, POR FAVOR INDIQUE:	PARA PEDIR LAS PIEZAS DE REPUESTO, POR FAVOR INDIQUE:	VERMELD BIJ HET BESTELLEN VAN ONDERDELEN ALTIJD:	PRZY ZAMAWIANIU CZĘŚCI SERWISOWYCH, PROSIMY PODAJ:
	<ul style="list-style-type: none"> The machine type and serial number The part number The quantity of parts 	<ul style="list-style-type: none"> Le numéro de fabrication de la machine Le numéro de la pièce La quantité désirée 	<ul style="list-style-type: none"> Die Seriennummer der Maschine Die Nummer des Teiles Die gewünschte Stückzahl 	<ul style="list-style-type: none"> Il tipo ed il numero di serie della macchina Il codice del componente La quantità desiderata 	<ul style="list-style-type: none"> O tipo de máquina e número de série O código da peça A quantidade de peças 	<ul style="list-style-type: none"> El número de la pieza La cantidad deseada 	<ul style="list-style-type: none"> het serienummer van de machine het nummer van het onderdeel de gewenste hoeveelheid 	<ul style="list-style-type: none"> Typ maszyny i numer seryjny Numer części Ilość części

	<p>Service parts and service part assemblies are to be ordered through the spare parts department.</p> <p>Optional equipment (OPT) and assembly operator's manuals should be ordered through the wholegood sales department.</p>	<p>Toutes les pièces détachées et sous-ensembles sont à commander au magasin pièces de rechange.</p> <p>Les équipements optionnels (OPT) ainsi que les notices d'instructions sont à commander auprès des services commerciaux.</p>	<p>Bestellungen für Ersatzteile und Baugruppen sind an die Ersatzteilabteilung zu richten.</p> <p>Sonderausrüstungen (OPT) sowie Montage- und Betriebsanleitungen, bestellen Sie bitte bei der Verkaufsabteilung für Maschinen.</p>	<p>I ricambi e i sotto-assieme devono essere ordinati al Magazzino Ricambi.</p> <p>Le attrezzature opzionali (OPT) ed i manuali dell'operatore devono essere ordinati al Servizio Commerciale.</p>	<p>Peças e conjuntos de peças devem ser pedidos através do departamento de peças de reposição.</p> <p>Os equipamento opcionais (OPT) e manuais de montagem devem ser pedidos através do departamento comercial.</p>	<p>Todas las piezas separadas y los sub-conjuntos tienen que pedirse en la tienda de recambios.</p> <p>Los equipamientos opcionales (OPT) y los manuales de uso se piden en los servicios comerciales.</p>	<p>Bestellingen van onderdelen en modules moeten gericht worden aan de Onderdelenafdeling.</p> <p>Extra toebehoren (OPT) en handleidingen kunt u bestellen bij de verkoopafdeling van machines.</p>	<p>Części serwisowe i montaż części serwisowych muszą być zamawiane za pośrednictwem działu części zamiennych.</p> <p>Wyposażenie dodatkowe (OPT) i instrukcje montażu powinny być zamawiane za pośrednictwem działu sprzedaży.</p>
--	---	---	--	---	--	---	--	--

	<p>When replacing or changing parts, be sure to also order and apply all decals required on them, especially those on safety procedures.</p>	<p>Lors du remplacement ou d'un changement de pièces, commander et apposer impérativement toutes les étiquettes et notamment de sécurité.</p>	<p>Wenn Sie Teile ersetzen oder auswechseln, bestellen Sie alle selbstklebenden Etiketten, insbesondere diejenigen, die die Sicherheit betreffen, und bringen Sie sie an.</p>	<p>In caso di sostituzione o cambio pezzi, ordinare e apporre imperativamente tutti gli autoadesivi, in particolare quelli relativi alla sicurezza.</p>	<p>Quando substituir ou trocar peças, encomende e certifique-se que são colocados os autocolantes, especialmente aqueles relacionados a segurança.</p>	<p>Al sustituir o cambiar piezas, encargar pegatinas autoadhesivas y asegurarse de pegarlas, especialmente las relativas a la seguridad.</p>	<p>Zorg er bij het vervangen of verwisselen van onderdelen voor dat alle stickers, vooral die de veiligheid betreffen, op de juiste plaats zitten, bestel zonodig nieuwe stickers.</p>	<p>Podczas montażu i wymiany części należy pamiętać o zamówieniu i założeniu wszystkich elementów samoprzylepnych, szczególnie jeśli stanowią one część zabezpieczeń maszyny.</p>
--	--	---	---	---	--	--	--	---





TABLE DES MATIERES - TABLE OF CONTENTS - INHALTSVERZEICHNIS - INDICE

K98R4665 A

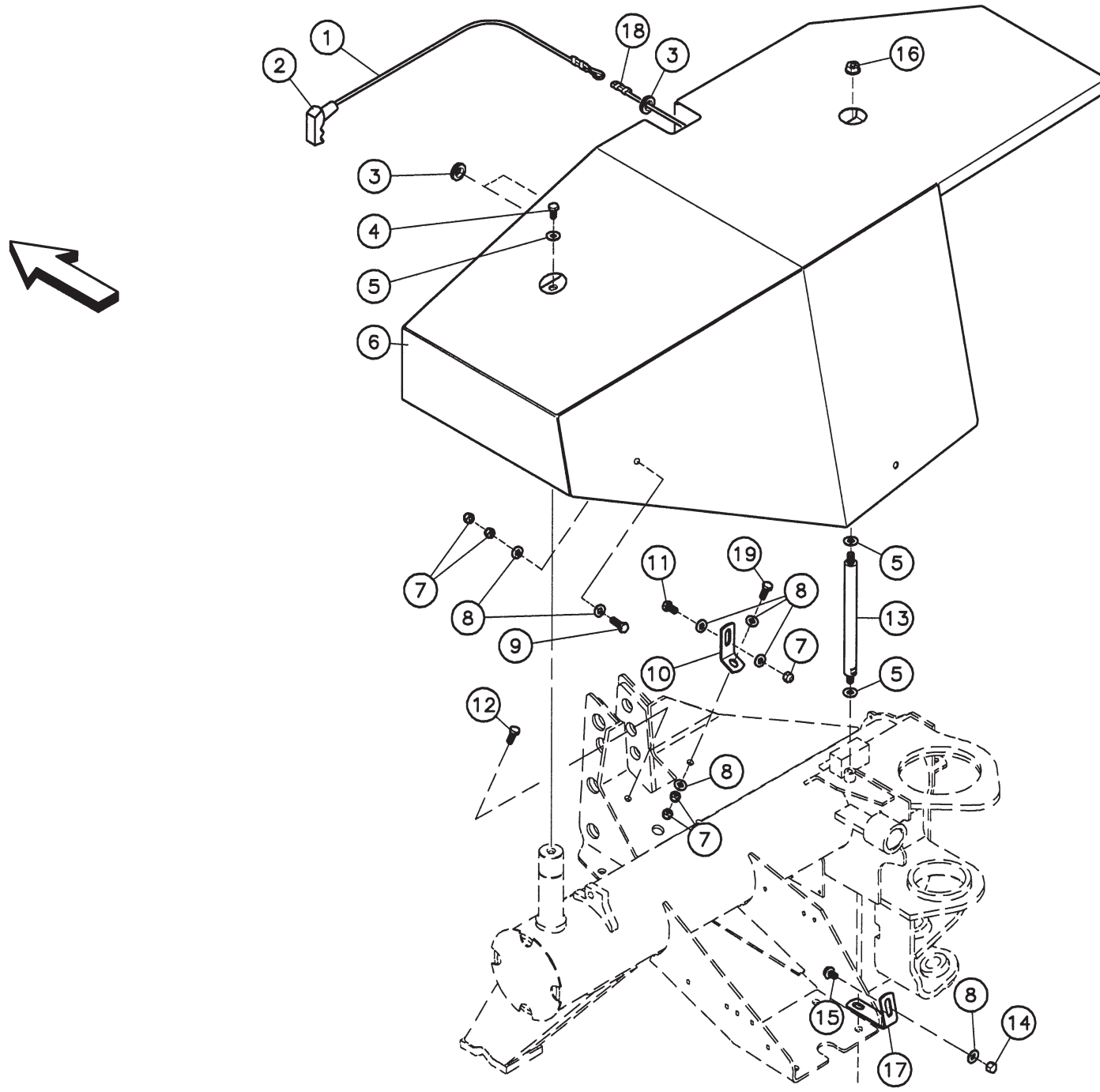
Catalogue P.D.R. - Spare parts list - Ersatzteilliste - Pezzi di Ricambio :

9240200 E

Annule et remplace - Cancels and replaces - Annulliert und ersetzt - Annulla e sostituisce :

9240200_D

Grp	Page	Opt	Groupe de pièces	Parts group index	Teilegruppe	Gruppo di parti
003	003		CAPOT	HOOD	HAUBE	COFANO
005	005		CHASSIS	FRAME	RAHMEN	TELAIO
007	007		POTENCE	SUPPORT ARM	TRAGARM	ATTACCO ATTREZZO
009	011		HYDRAULIQUE	HYDRAULIC	HYDRAULIK	IDRAULICO
011	015		Tube-porteur	Support tube	Tragrohr	
013	017		DISQUE D'ANDAINAGE	SWATH DISC	SCHWADRAD	DISCO D'ANDANATURA
015	019		Carter central 1000 min-1	Central gearbox 1000 min-1	Hauptgetriebe 1000 min-1	
017	021		CARTER LATÉRAL	SIDE GEARBOX	SEITENGETRIEBE	RIDUTTORE LATERALE
019	023		OSSATURE DU PROTECTEUR	FRAME	SCHUTZRAHMEN	TELAIO
021	025		Carter du porte-disques	Cutterbar gear case	Mähbalken	
023	027		Disques - Patins - Semelles	Discs - Discguards - Skids	Scheiben - Schutzkufen	
025	029		VISSERIE	BOLTS AND NUTS	SCHRAUBEN UND MUTTERN	BULLONI E DADI
027	031		Colis matériel divers	Components of tool box/various	Verschied./Werkzeugboxinhalt	
029	033		TRANSMISSION 4600415	TRANSMISSION 4600415	GELENKWELLE 4600415	TRANSMISSIONE 4600415
031	035		TRANSMISSION 4600344	TRANSMISSION 4600344	GELENKWELLE 4600344	TRANSMISSIONE 4600344





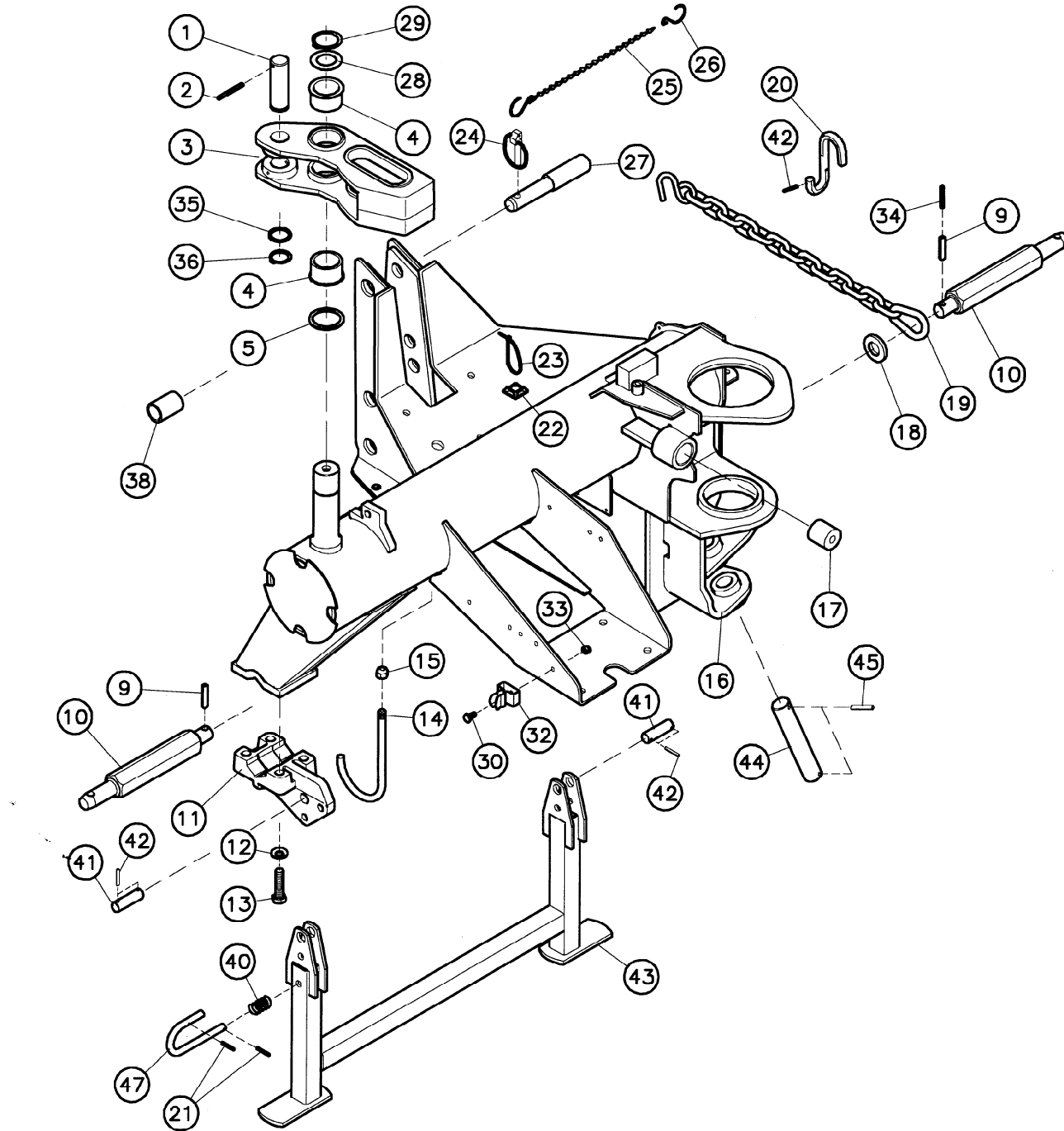
CAPOT

HOOD

HAUBE

COFANO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	K7002850	001	CORDE	ROPE	SEIL	CORDA	<-> 1750mm
002	83050012	001	POIGNEE POUR CORDE	HANDLE	HANDGRIFF	MANIGLIA	
003	83200803	004	PASSE FIL	RUBBER PASS WIRE	GUMMI-TUELLE	PASSAFILO	
004	50068500	001	VIS	SCREW	SCHRAUBE	VITE	
005	80251225	003	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
006	K7002680	001	CAPOT SOUDE	HOOD	HAUBE	COFANO	
007	80201040	007	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
008	80251176	011	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
009	80061035	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEX. HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
010	K7002660	002	PATTE	PLATE	LASCHE	FAZZOLETTO	
011	80061020	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEX. HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE A TESTA ESAGONALE FE/ZNXC	
012	80061026	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
013	56696310	001	ENTRETOISE DROITE	SPACER BOLT ZBC	DISTANZBOLZEN ZBC	DISTANZIALE	
014	80201080	001	ECROU BORGNE FE/ZNXC3	BLIND NUT FE/ZNXC3	HUTMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
015	80131017	001	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
016	80201262	001	ECROU TWOLOCK FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERNDE MUTTER FLZNNC	DADO TWOLOCK FLZNNC	8 daN m (59 lbf ft)
017	K7002650	001	PATTE	PLATE	LASCHE	FAZZOLETTO	
018	K7002860	001	CORDE NYLON	NYLON CORD	NYLONSEIL	CORDA NYLON	<-> 1750mm
019	80061045	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	





CHASSIS

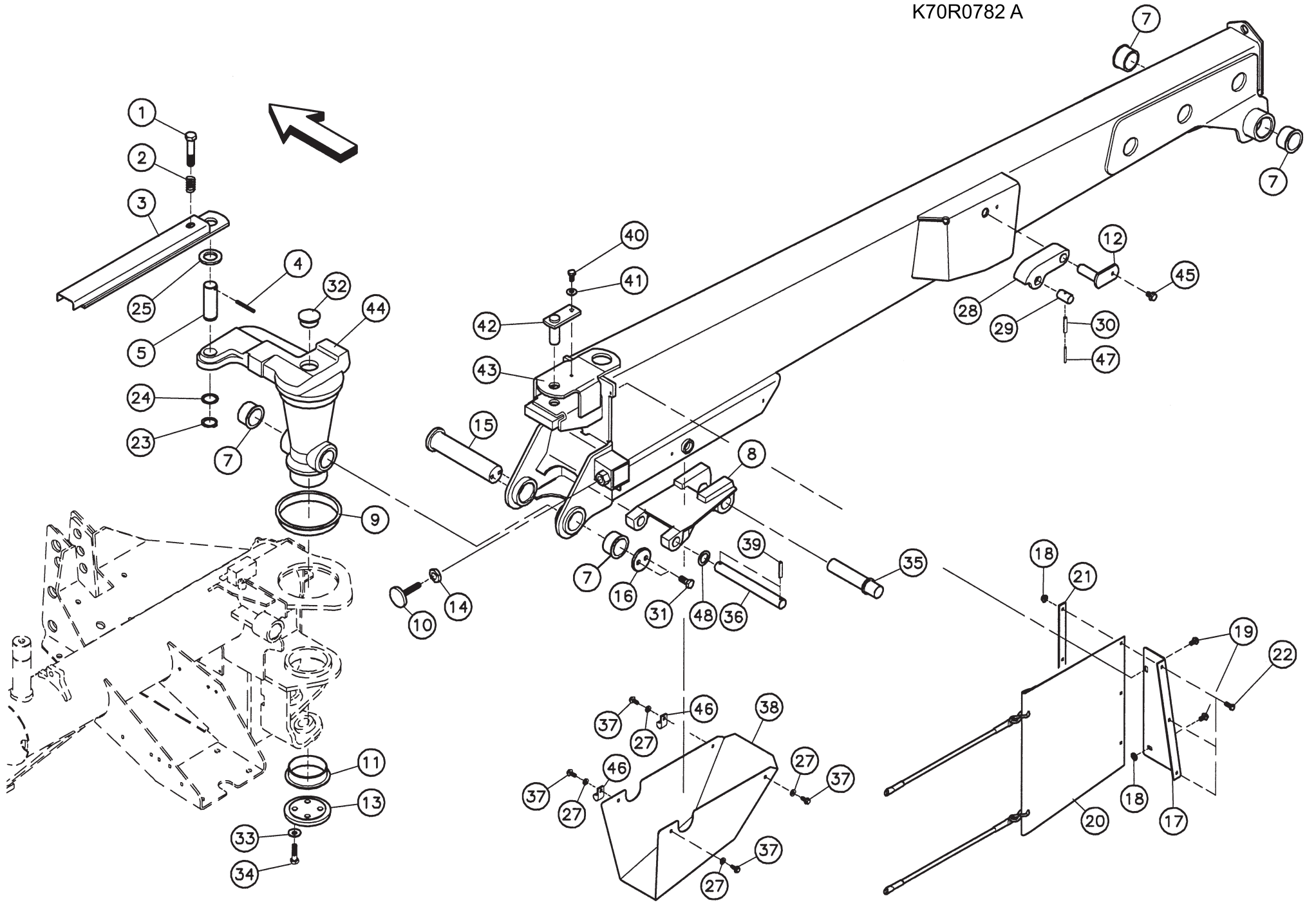
FRAME

RAHMEN

TELAIO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	56863410	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
002	80450650	001	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
003	56858210	001	BIELLE ARRIERE	PULL BAR	SCHUBSTANGE	BIELLA	
004	83014555	002	BAGUE ROULEE A COLLERETTE	FLANGED WRAPPED BUSH	GEROLLTE BUCHSE MIT FLANSCH	ANELLO LUBRIFICATO	
005	56859200	001	RONDELLE D'APPUI	SUPPORTING RING	SCHEIBE	RONDELLA	
009	80451046	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
010	56829700	002	TOURILLON	TRUNNION	DREHZAPFEN	PERNI	
011	K7002620	002	BRIDE DE DEPOSE	BRIDLE	KLEMMFLANSCH	STAFFA	
012	80281414	008	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA MOLLA FLZNNC	
013	80061465	008	VIS TETE HEXAGONALE FLZNNC	HEXAGON HEAD SCREW FLZNNC	SECHSKANTSCHRAUBE FLZNNC	VITE A TESTA ESAGONALE FLZNNC	21daN(155ft.lbs)
014	56861410	001	SUPPORT	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	
015	80201240	001	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
016	K7006740	001	CHASSIS	CHASSIS	HAUPTRAHMEN	TELAIO	
017	56864500	001	BUTEE ELASTIQUE	STOP, ELASTIC	GUMMIPUFFER	GOMMINO	
018	80252550	001	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
019	56826300	001	CHAINE	CHAIN	KETTE	CATENA	
020	56113310	001	CROCHET	HOOK	HAKEN	GANCIO	
021	80450431	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ELASTIC PIN HEAVY DUTY	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
022	83090038	003	EMBASE AUTOADHESIVE	SELF STIKING CABLE GUIDE	KABELKONSOLE SELBSTKLEBEND	BASAMENTO	
023	83090039	005	COLLIER PLASTIQUE	CABLE TIE PLASTIC	KABELBINDER PLASTIK	FASCETTE FERMACAVI	
024	80561155	001	GOUPILLE AUTOMATIQUE	LINCH PIN	KLAPPSTECKER	SPINA DI FERMO	
025	50085500	001	CHAINE+ESSE FE/ZNXC3	CHAIN	KETTE	CATENELLA	
026	83070061	001	ESSE SERIE INEGALE FE/ZNXC3	HOOK FE/ZNXC3	HAKEN FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
027	52572700	001	TOURILLON	TRUNNION	DREHZAPFEN	PERNI	
028	80254552	001	RONDELLE D'APPUI	SUPPORTING RING	STUETZSCHEIBE	RONDELLA DI SPINTA	
029	80584500	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
030	80060816	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEX. SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
032	59402900	001	RESSORT	SPRING	FEDER	MOLLA	
033	80200851	001	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
034	80450645	001	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
035	80253339	001	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
036	80613200	001	CIRCLIP E	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
038	50030600	001	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	
040	58600200	001	RESSORT DE PRESSION ZBC	PRESSURE SPRING ZBC	DRUCKFEDER ZBC	MOLLA DI PRESSIONE ZBC	
041	57749700	002	AXE LONG ZBC	PIN	BOLZEN	ASSE	
042	80450546	005	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ELASTIC PIN HEAVY DUTY	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
043	K7002712	001	BEQUILLE	STAND	STAENDER	SUPPORTO	
044	K7002570	001	AXE INF. VERIN DE RELEVAGE	PIN	BOLZEN	PERNO	
045	80450845	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
047	K7002732	001	BROCHE	PIN, HITCH	ACHSE	PERNO	

K70R0782 A





POTENCE

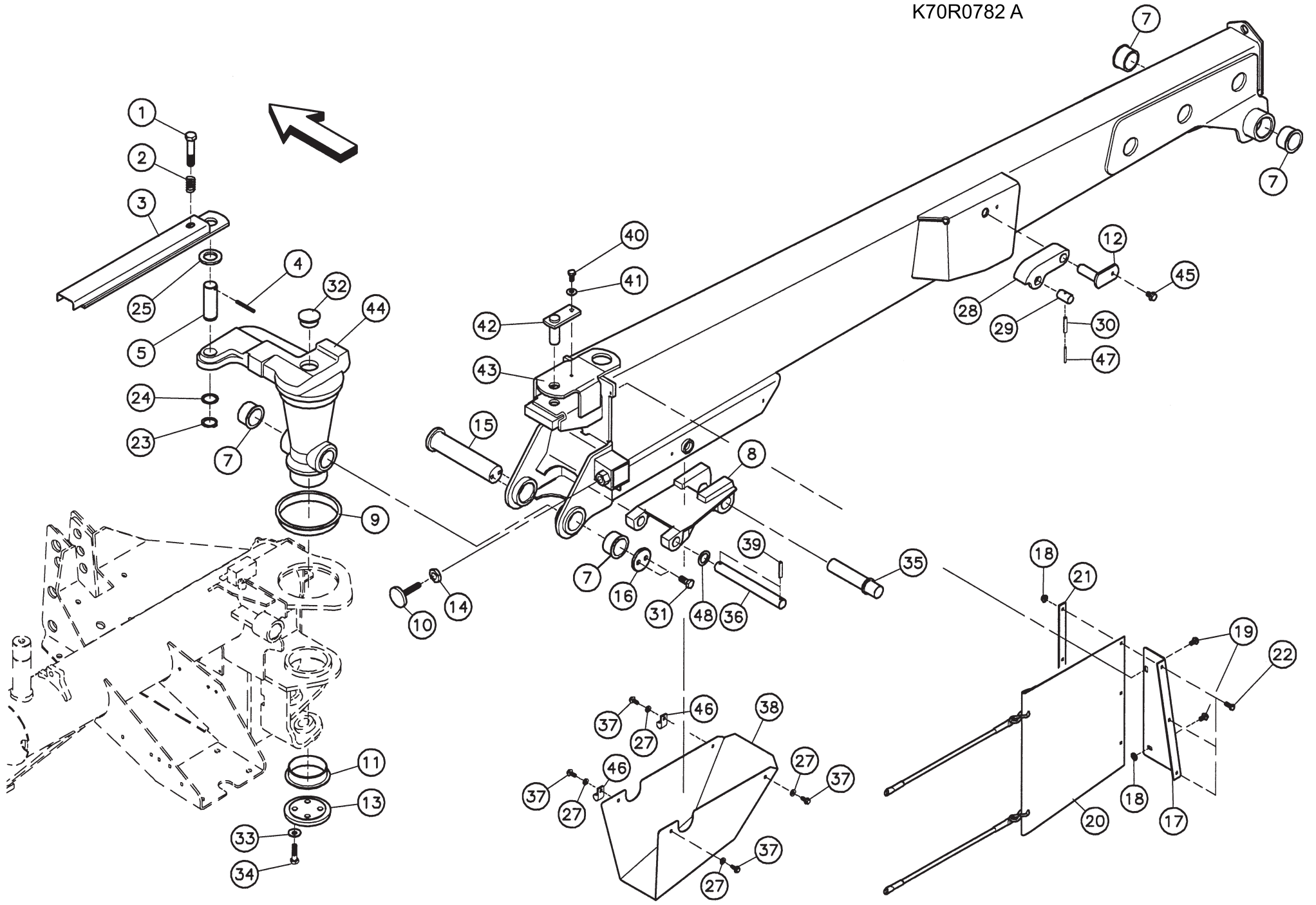
SUPPORT ARM

TRAGARM

ATTACCO ATTREZZO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	80061657	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
002	57525600	001	RESSORT DE PRESSION ZBC	PRESSURE SPRING	DRUCKFEDER	MOLLA DI PRESSIONE	
003	56863200	001	VERROU	LATCH	RIEGEL	LEVA	
004	80450650	001	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
005	56863410	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
007	83014555	004	BAGUE ROULEE A COLLERETTE	FLANGED WRAPPED BUSH	GEROLLTE BUCHSE MIT FLANSCH	ANELLO LUBRIFICATO	
008	K7002631	001	BIELLETTE DE RELEVAGE	CONNECTING ROD	SCHUBSTANGE	 > C0144
008	K7002633	001	BIELLETTE	CONNECTING ROD	SCHUBSTANGE	BIELLA	C0145 >
009	56857400	001	BAGUE PLASTIQUE A COLLERETTE	NYLON BEARING	KUNSTSTOFF-GLEITLAGER	ANELLO PLASTICA	
010	56862500	001	BUTEE ZBC	STOP ZBC	ANSCHLAG ZBC	LIMITATORE	
011	56857300	001	BAGUE PLASTIQUE A COLLERETTE	NYLON BEARING	KUNSTSTOFF-GLEITLAGER	ANELLO PLASTICA	
012	52329300	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
013	K7002600	001	FLASQUE	FLANGE	FLANSCH	FLANGIA	
014	80202001	001	ECROU HEXAGONAL BAS FE/ZNXC3	NUT FE/ZNXC3	SECHSKANTMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
015	K7002690	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
016	K7002700	001	RONDELLE SPECIALE	SPECIAL WASHER	SPEZIALSCHEIBE	RONDELLA	
017	K7002330	001	CACHE DE SECURITE	GUARD	SCHUTZ	PROTEZIONE	
018	80200851	004	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
019	80130820	002	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
020	56857910	001	PROTECTEUR ARRIERE	REAR GUARD	SCHUTZ HINTEN	PROTEZIONE POSTERIORE	
021	56852300	001	PLAT	FLAT	FLACHEISEN	PIATTO	
022	80060820	003	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
023	80613200	001	CIRCLIP E	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
024	80253339	001	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
025	56863500	001	RONDELLE CAOUTCHOUC	RUBBER WASHER	GUMMISCHEIBE	RONDELLA	
027	80250823	004	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
028	K7002210	001	BIELLETTE DU LIMITEUR	PULL BAR	LENKER	BIELLA	
029	K7002230	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
030	80450845	001	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
031	50003600	002	VIS AVEC REVÊTEMENT ADHESIF	SCREW WITH ADHESIVE COATING	KLEBE BESCHICHTETE SCHRAUBE	VITE CON RIVETTAMENTO ADESIVO	14 daN m (103 lbf ft)
032	83040073	001	BOUCHON D'OBTURATION	END PLUG	VERSCHLUSSSTOPFEN	TAPPO DI CHIUSURA	
033	80281252	004	RONDELLE CONIQUE BLOC.FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA CONICA FLZNNC	
034	80061242	004	VIS TETE HEXAGONALE FLZNNC	HEXAGON HEAD SCREW FLZNNC	SECHSKANTSCHRAUBE FLZNNC	VITE TESTA ESAGONALE FLZNNC	12 daN m (89 lbf ft)
035	K7002551	001	AXE SUPERIEUR BIELLE	PIN	BOLZEN	ASSE	
036	K7002560	001	AXE INFERIEUR BIELLE	PIN	BOLZEN	ASSE	
037	80190820	004	VIS AUTOTARAU.FE/ZNXC3 TAPTITE	SELF-CUTTING SCREW FE/ZNXC3	GEWINDE-SCHNEIDSCHRAU.FE/ZNXC3	VITE AUTOBLOCCANTE	
038	K7002361	001	PROTECTEUR	GUARD	SCHUTZ	PROTEZIONE	
039	80450841	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
040	80061026	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	5 daN m (37 lbf ft)
041	80281004	001	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA A MOLLA FLZNNC	
042	56696500	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
043	K7002200	001	POTENCE SOUDEE	SUPPORT	TRAGARM		
044	K7002450	001	FUT DE COMMANDE	HUB	NABE	COMANDO > B0000
044	K7002451	001	FUT DE COMMANDE	HUB	SCHWENKNABE		B0001 > C0144
044	K7002452	001	FUT	HUB	NABE	MOZZO	C0145 >
045	80131017	001	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	5 daN m (37 lbf ft)
046	56001600	002	COLLIER	CLAMP, HOSE	SCHLAUCHSCHELLE	COLLARE	
047	80450546	001	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ELASTIC PIN HEAVY DUTY	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	

K70R0782 A





GMD902 1000

A0002 > C 0540

K70R0782 A

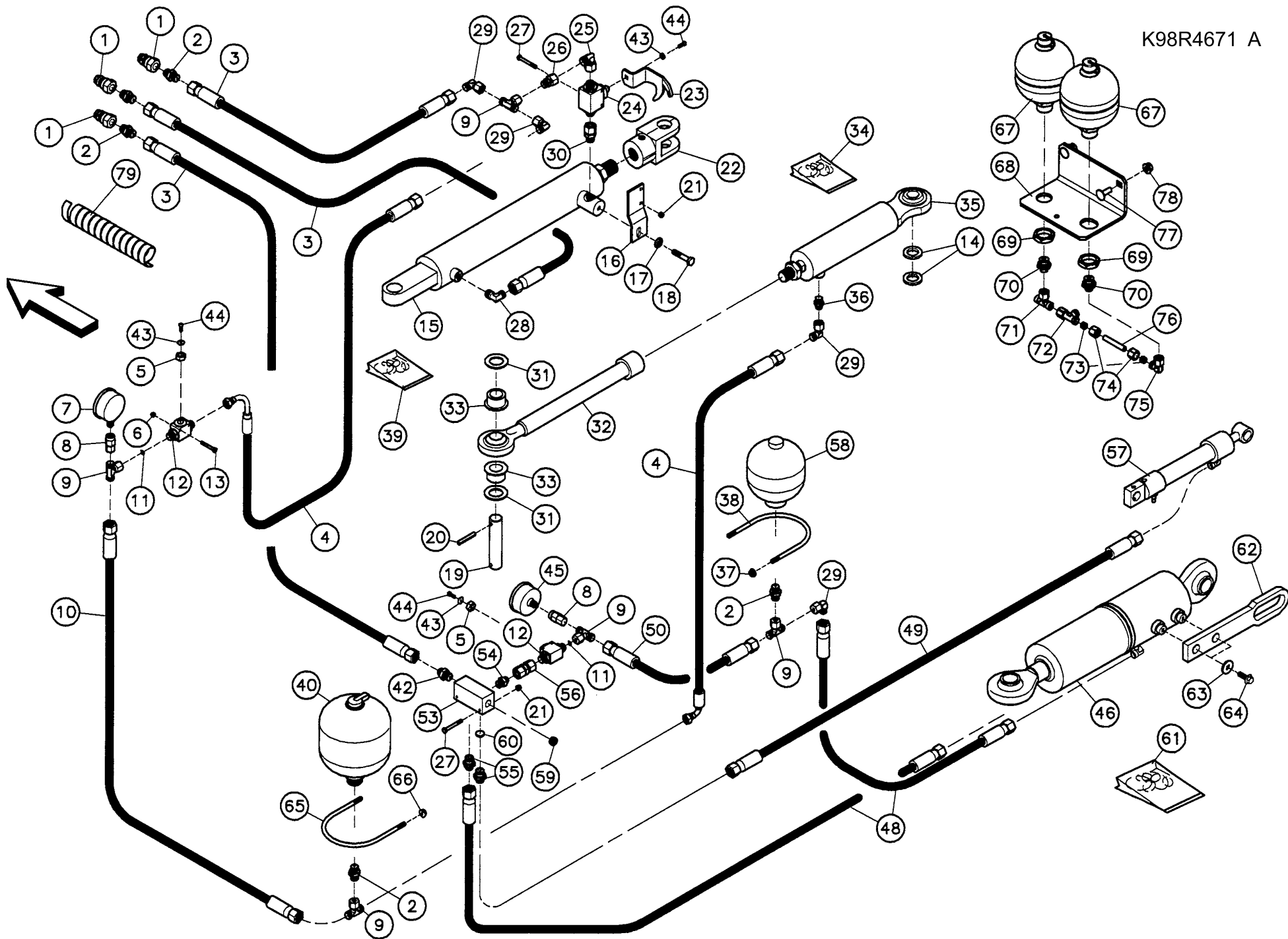
POTENCE

SUPPORT ARM

TRAGARM

ATTACCO ATTREZZO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
048	80252637	002	RONDELLE D'APPUI SS 2 FE/ZNXC3	SUPPORTING RING SS 2 FE/ZNXC3	STUETZSCHEIBE SS 2 FE/ZNXC3	RONDELLA FE/ZNXC3	





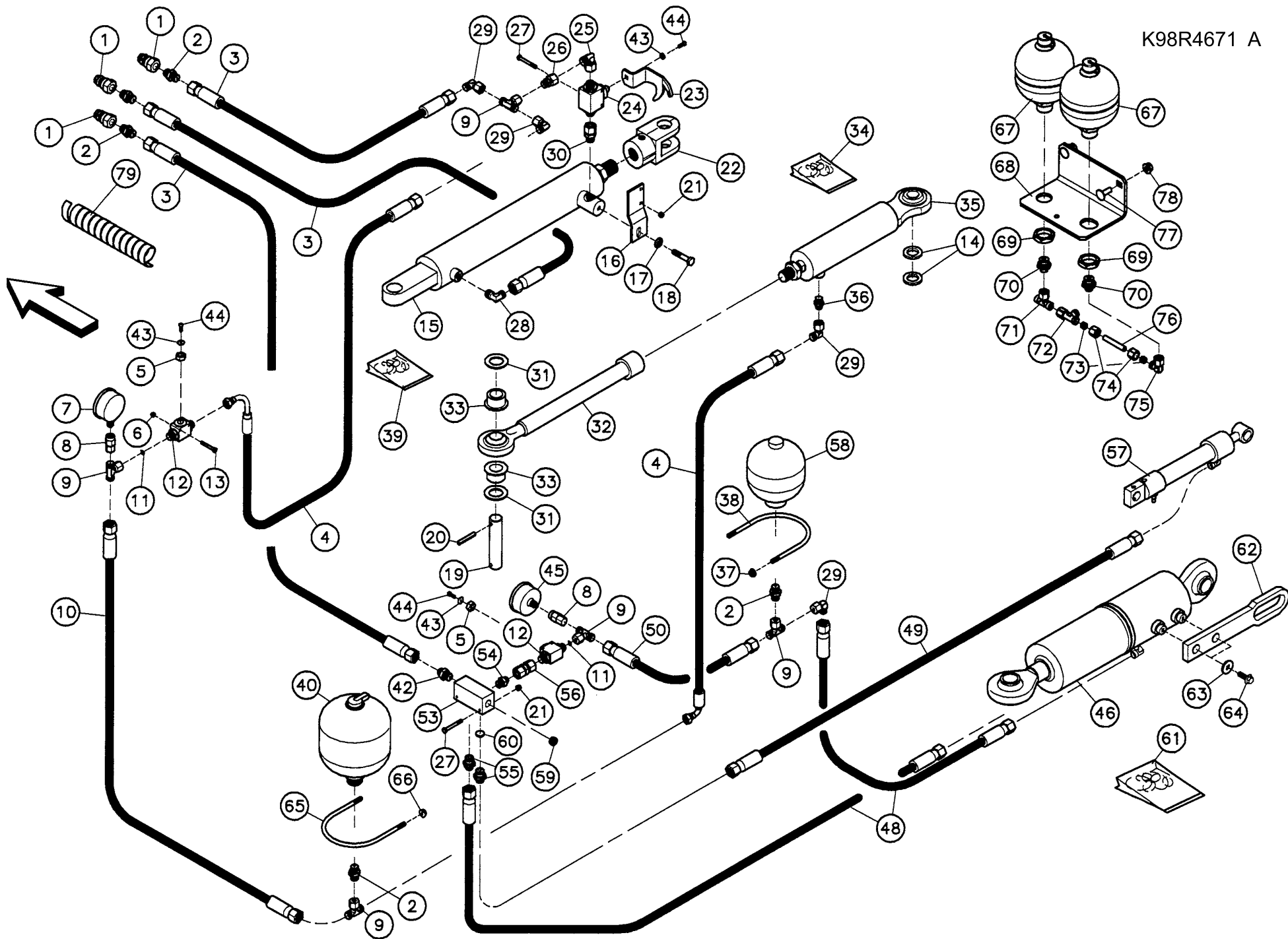
HYDRAULIQUE

HYDRAULIC

HYDRAULIK

IDRAULICO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	A4074001	003	COUPLEUR	COUPLER	KUPLER	GIUNTO	
002	82301205	005	ADAPTATEUR FE/ZNXC3	ADAPTOR FE/ZNXC3	GEWINDESTUTZEN FE/ZNXC3	RACCORDO FE/ZNXC3	
003	A4921129	003	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<-> 1600mm
004	A4921071	002	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<-> 900mm
005	56866000	002	ECROU DE MANIPULATION ZBC	NUT ZBC	MUTTER ZBC	DADO	
006	80200540	002	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
007	56861110	001	MANOMETRE 250 BARS	MANOMETER	MANOMETER	MANOMETRO	
008	82300090	002	ADAPTATEUR+BAGUE DE MANOMETRE	ADAPTER	GEWINDESTUTZEN	ADATTATORE+BOCCOLA	
009	A4083206	005	TE TOURNANT NU FE/ZNXC3	ADJUSTABLE EQUAL TEE FE/ZNXC3	EINSTELLB.T VERSCHRAU.FE/ZNXC3	RACCORDO ORIENT.A T FE/ZNXC3	
010	58812300	001	FLEXIBLE	HOSE, HYDRAULIC	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO IN GOMMA	<-> 550mm
011	57912100	002	LIMITEUR DE DEBIT D.0,5	FLOW LIMITER	MENGENREGLER	LIMITATORE DI FLUSSO	
012	56866200	002	ROBINET	VALVE, BALL	KUGELHAHN	ROBINETTO	+5+43+44
013	80060541	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
014	80252536	002	RONDELLE D'APPUI SS 2	SUPPORTING RING SS 2	STUETZSCHEIBE SS 2	RONDELLA	
015	K7002720	001	VERIN	CYLINDER, HYDRAULIC	HYDRAULIKZYLINDER	CILINDRO	
016	56864010	001	SUPPORT	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	
017	80281051	001	RONDELLE CONTACT BLOC.FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPERRZAHNSPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA BLOCCAGGIO FLZNNC	
018	80061016	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
019	56853200	001	AXE ARRIERE VERIN COMPENSATION	AXLE	ACHSE	ASSE	
020	80450851	002	GOUPILE ELASTIQUE FLZNNC	ELASTIC PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
021	80200630	004	ECROU HEX.AUTOFREINE FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERNDE MUTT.FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
022	56852810	001	EMBOUT DE VERIN	FLANGE	FLANSCH	GIUNTO	
023	56864110	001	LEVIER	LEVER	HEBEL	LEVA	
024	56864200	001	ROBINET	VALVE, BALL	KUGELHAHN	ROBINETTO	
025	A4082701	001	COUDE TOURNANT	AJUSTABLE MALE STUD ELBOW	EINSTELLBARE WINKEL STUTZEN	GIUNZIONE A 90°ORIENTABILE ZBC	
026	A4085309	001	ADAPTATEUR REDUCTION FE/ZN	SWIVEL FITTING REDUCER FE/ZN	GERADE REDUZIER STUETZE FE/ZN		
027	80060650	004	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEX. HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
028	82301002	001	EQUERRE MALE FE/ZNXC3	MALE CONNECTOR FE/ZNXC3	VERBINDUNGSSCHRAUBE FE/ZNXC3	RACCORDO FE/ZNXC3	
029	A4082700	004	COUDE TOURNANT	AJUSTABLE MALE STUD ELBOW	EINSTELLBARER WINKELSTUTZEN	GIUNZIONE A 90°ORIENTABILE	
030	A4080513	001	ADAPTATEUR TOURNANT	SWIVEL CONNECTOR	EINSTELBARE EINSCHRAUBSTUTZE	ADATTATORE	
031	80253059	002	RONDELLE PLATE	PLAIN WASHER	SCHIEBE	RONDELLA PIATTA	
032	K7002440	001	RALLONGE DE BIELLE	LINK EXTENSION	LENKERVERLAENGERUNG	ESTENSIONE	
033	56859100	002	GALET	ROLLER	ROLLE	RULLO	
034	56861810	001	COLL.JOINTS-VERIN 56855810	SET OF OIL SEALS	SATZ DICHTUNGEN	KIT GIUNTI PISTONE	: 56855810
035	56855810	001	VERIN	HYDRAULIC CYLINDER	HUBZYLINDER	PISTONE	
036	A4080405	001	UNION MALE	MALE STUD CONNECTOR	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
037	80200851	002	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
038	K7002930	001	ETRIER	U-BOLT	BUEGEL	CAVALLOTTO	
039	56861700	001	COLL.JOINTS-VERIN 56855700	SET OF OIL SEALS	SATZ DICHTUNGEN	KIT GIUNTI PISTONE	: K7002720
040	K7005980	001	ACCUMULATEUR A MEMBRANE	OIL PRESSURE GROUPE	DRUCKSPEICHER	ACCUMULATORE	Po=40bars
042	A4080401	001	UNION MALE	MALE STUD CONNECTOR	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
043	80250510	002	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHIEBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
044	80080512	002	VIS TETE CYL.SIX P.CR.FE/ZNXC3	HEX.SOCK.HEAD CAP SCR.FE/ZNXC3	ZYLINDERSCHR.INNENSEC.FE/ZNXC3	VITE A TESTA CILINDR. FE/ZNXC3	
045	K7002540	001	MANOMETRE	MANOMETER	MANOMETER	MANOMETRO	
046	K7002581	001	VERIN	CYLINDER, HYDRAULIC	HYDRAULIKZYLINDER	CILINDRO	
048	A4921023	002	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<-> 1000mm
049	K7002490	001	FLEXIBLE 3	HYDRAULIC HOSE	SCHLAUCH	TUBO IN GOMMA	<-> 2450mm
050	K7002500	001	FLEXIBLE 4	HYDRAULIC HOSE	SCHLAUCH	TUBO IN GOMMA	<-> 400mm





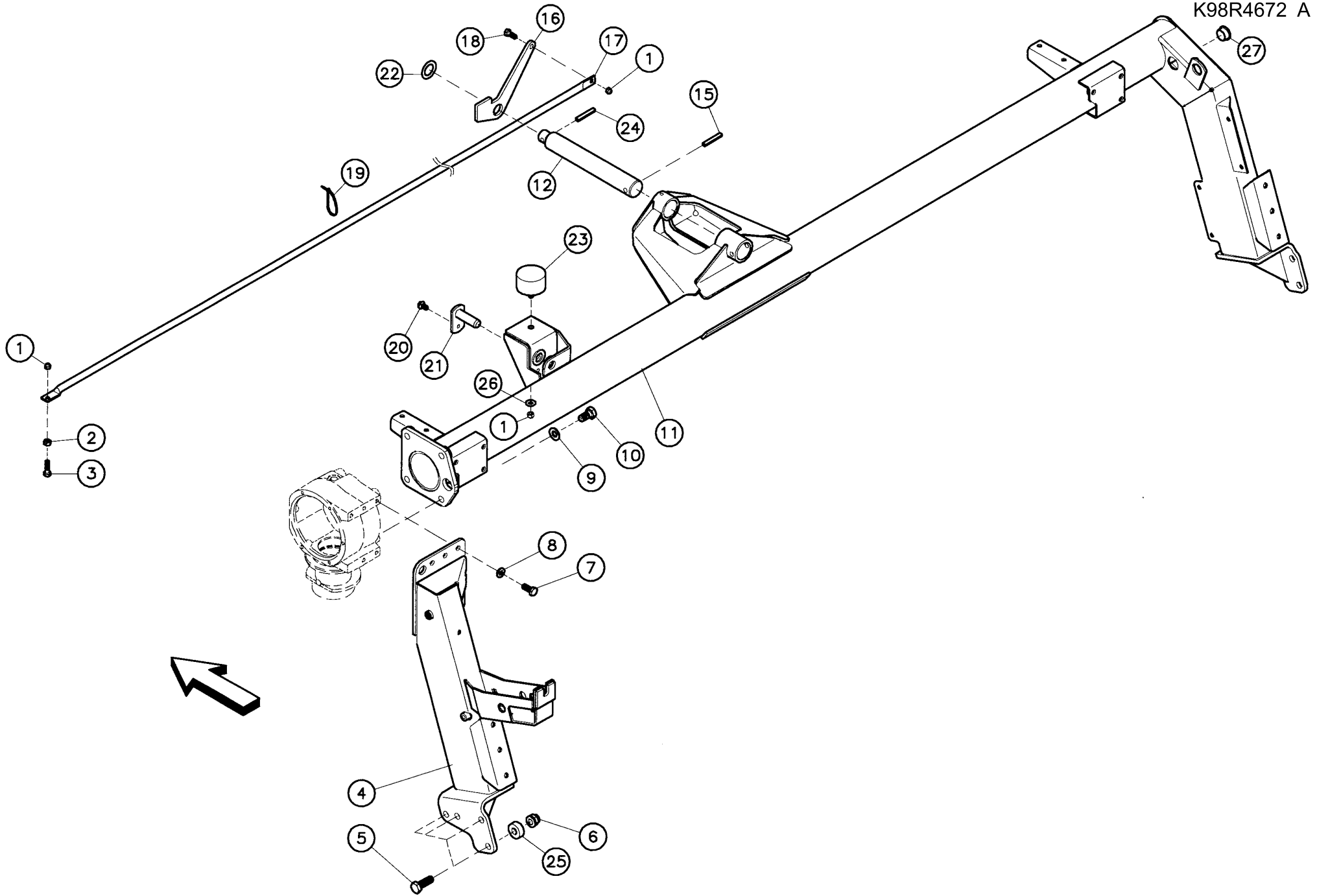
HYDRAULIQUE

HYDRAULIC

HYDRAULIK

IDRAULICO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
053	K7002461	001	BLOC DE DISTRIBUTION	DISTRIBUTOR BLOCK	VERTEILERBLOCK		
054	A4080400	001	UNION MALE	MALE STUD CONNECTOR	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	GIUZIONE DIRITTA FEZN/XC3	
055	A4080426	002	UNION MALE	MALE STUD CONNECTOR	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
056	A4080313	001	UNION DOUBLE FEMELLE FE/ZN	SWIVEL UNION FE/ZN	GERADE-VERBINDUNG FE/ZN	CONNETTORE	
057	K7002221	001	VERIN	CYLINDER, HYDRAULIC	HYDRAULIKZYLINDER	CILINDRO	
058	K7002530	001	ACCUMULATEUR HYDRO-PNEUMATIQUE	ACCUMULATOR	DRUCKSPEICHER	ACCUMULATORE	Po=100bars
059	82230009	001	BOUCHON	PLUG	VERSCHLUSSSCHRAUBE	TAPPO	
060	A4072030	001	LIMITEUR DEBIT D0.8 TUBE D16	DELIVERY LIMITER	MENGENBEGRENZER	REGOLATORE D'ALIMENTAZIONE	
061	K7002940	001	COLL.JOINTS-VERIN	SET OIL SEALS FOR	SATZ DICHTUNGEN F.	KIT GUARNIZ.PISTO.	: K7002581
062	K7002960	001	GUIDE	GUIDE	FUEHRUNG	GUIDA	
063	80251130	002	RONDELLE PLATE	PLAIN WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
064	50002100	002	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	
065	K7002511	001	BRIDE ZBC	U BOLT	BEFESTIGUNGSBUEGEL GELBVERZ.	STAFFA	
066	80201062	002	ECROU TWOLOK FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERNDE MUTTER FLZNNC	DADO TWOLOCK FLZNNC	
067	56865900	002	ACCUMULATEUR HYDRO-PNEUMATIQUE	ACCUMULATOR	DRUCKSPEICHER	ACCUMULATORE	Po=40bars
068	K7003870	001	SUPPORT	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	
069	50072300	002	ECROU EXTRA-PLAT FE/ZNXC3	HEXAGON THIN NUT FE/ZNXC3	FLACHE SECHSKANTMUTTER	DADO	
070	A4080402	002	UNION MALE	MALE STUD CONNECTOR	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
071	A4083206	001	TE TOURNANT NU FE/ZNXC3	ADJUSTABLE EQUAL TEE FE/ZNXC3	EINSTELLB.T VERSCHRAU.FE/ZNXC3	RACCORDO ORIENT.A T FE/ZNXC3	
072	A4083100	001	TE ADAPTABLE RENVERSE	ADJ.MALE STUD TEE-STU.	EINSTELLB.T-VERSCHRAU.	TERMINALE A T ORIENTA.	
073	A4080110	002	BAGUE DE COMPRESSION + O-RING	CUTTING RING + O-RING	SCHNEIDRING + O-RING	BOCCOLA + O-RING	
074	A4080210	002	ECROU DE TUBE FE/ZNXC3	TUBE NUT FE/ZNXC3	UEBERWURFMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
075	A4082700	001	COUDE TOURNANT	AJUSTABLE MALE STUD ELBOW	EINSTELLBARER WINKELSTUTZEN	GIUNZIONE A 90°ORIENTABILE	
076	K7003890	001	TUBE	TUBE	ROHR	TUBO	
077	50002300	002	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
078	80201062	002	ECROU TWOLOK FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERNDE MUTTER FLZNNC	DADO TWOLOCK FLZNNC	
079	K7008740	001	GAINÉ SPIRALE	SPIRAL WRAP	SCHUTZSPIRALE	PROTEZIONE	



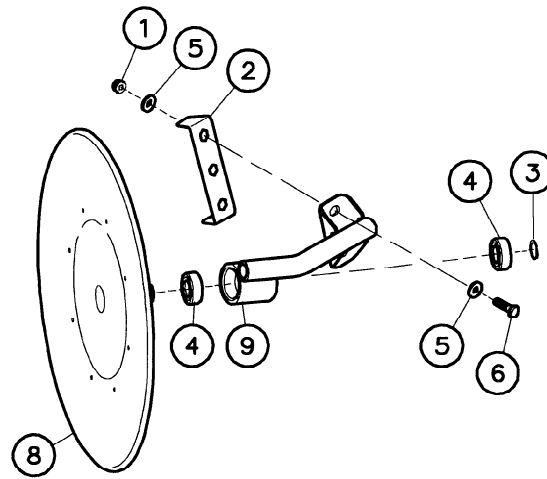


Tube-porteur

Support tube

Tragrohr

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	80201040	003	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
002	80201070	001	ECROU HEXAGONAL FE/ZNXC3	NUT FE/ZNXC3	SECHSKANTMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
003	80061035	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEX. HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
004	K7002161	001	JAMBE GAUCHE	SUPPORT LEG	STREBE		
004	K7002162	001	JAMBE	LEG	ARM	GAMBA	
005	80061683	008	VIS TETE HEXAGONALE	HEXAGON HEAD SCREW	SECHSKANTSCHRAUBE	VITE A TESTA ESAGONALE	33daNm(244ft.lbs)
006	80201662	008	ECROU HEXAG.EMBASE POLYSTOP	SELF-LOCKING NUT W.COLLAR	SELBSTSICHERNDE BUNDMUTTER	DADO AUTOBLOCCANTE	33daNm(244ft.lbs)
007	50003600	005	VIS AVEC REVÊTEMENT ADHESIF	SCREW WITH ADHESIVE COATING	KLEBE BESCHICHTETE SCHRAUBE	VITE CON RIVETTAMENTO ADESIVO	14daNm(103ft.lbs)
008	80281230	005	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA MOLLA FLZNNC	
009	80281639	004	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA A MOLLA FLZNNC	
010	80061641	004	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	20daNm(148ft.lbs)
011	K7004770	001	TUBE PORTEUR	LIFT TUBE	TRAGROHR	TUBO PORTANTE	
011	K7004771	001	TUBE PORTEUR SOUDE	SUPPORT TUBE	TRAGROHR	TUBO	
012	K7006030	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
015	80451261	001	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
016	K7006020	001	LEVIER ZBC	LEVER ZBC	HEBEL ZBC		
017	K7002380	001	TRINGLE	ROD	VERBINDUNGSSTANGE	TIRANTE	
018	80061026	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
019	83090039	006	COLLIER PLASTIQUE	CABLE TIE PLASTIC	KABELBINDER PLASTIK	FASCETTE FERMACAVI	
020	80131017	001	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
021	52329300	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
022	80253046	001	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
023	83030016	001	BUTEE ELASTIQUE	RUBBER STOP	GUMMIPUFFER	GOMMINO	
024	80451061	001	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
025	56202300	008	DOUILLE	WASHER	DISTANZSCHEIBE	RONDELLA	
026	80251176	001	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
027	83040087	002	BOUCHON D'OBTURATION	END PLUG	VERSCHLUSSSTOPFEN	TAPPO DI CHIUSURA	





GMD902 1000

A0002 > C 0540

K98R2948 A

DISQUE D'ANDAINAGE

SWATH DISC

SCHWADRAD

DISCO D'ANDANATURA

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	80201262	002	ECROU TWOLOK FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERNDE MUTTER FLZNNC	DADO TWOLOCK FLZNNC	
002	56690820	001	TOLE SUPPORT D'ECROUS	SUPPORT	HALTERUNG	PELA	
003	80582500	001	CIRCLIP EXTERIEUR	ELASTIC RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
004	81002550	002	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO A SFERE	
005	80251331	002	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
006	80071233	002	VIS AVEC REVÊTEMENT ADHESIF	SCREW WITH ADHESIVE COATING	KLEBE BESCHICHTETE SCHRAUBE	VITE CON RIVETTAMENTO ADESIVO	
008	56834300	001	DISQUE	DISC	SCHEIBE	DISCO	
009	K7002261	001	SUPPORT DROIT	SUPPORT RIGHT	BEFESTIGUNGSBLECH RECHTS		
009	K7002262	001	SUPPORT	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	

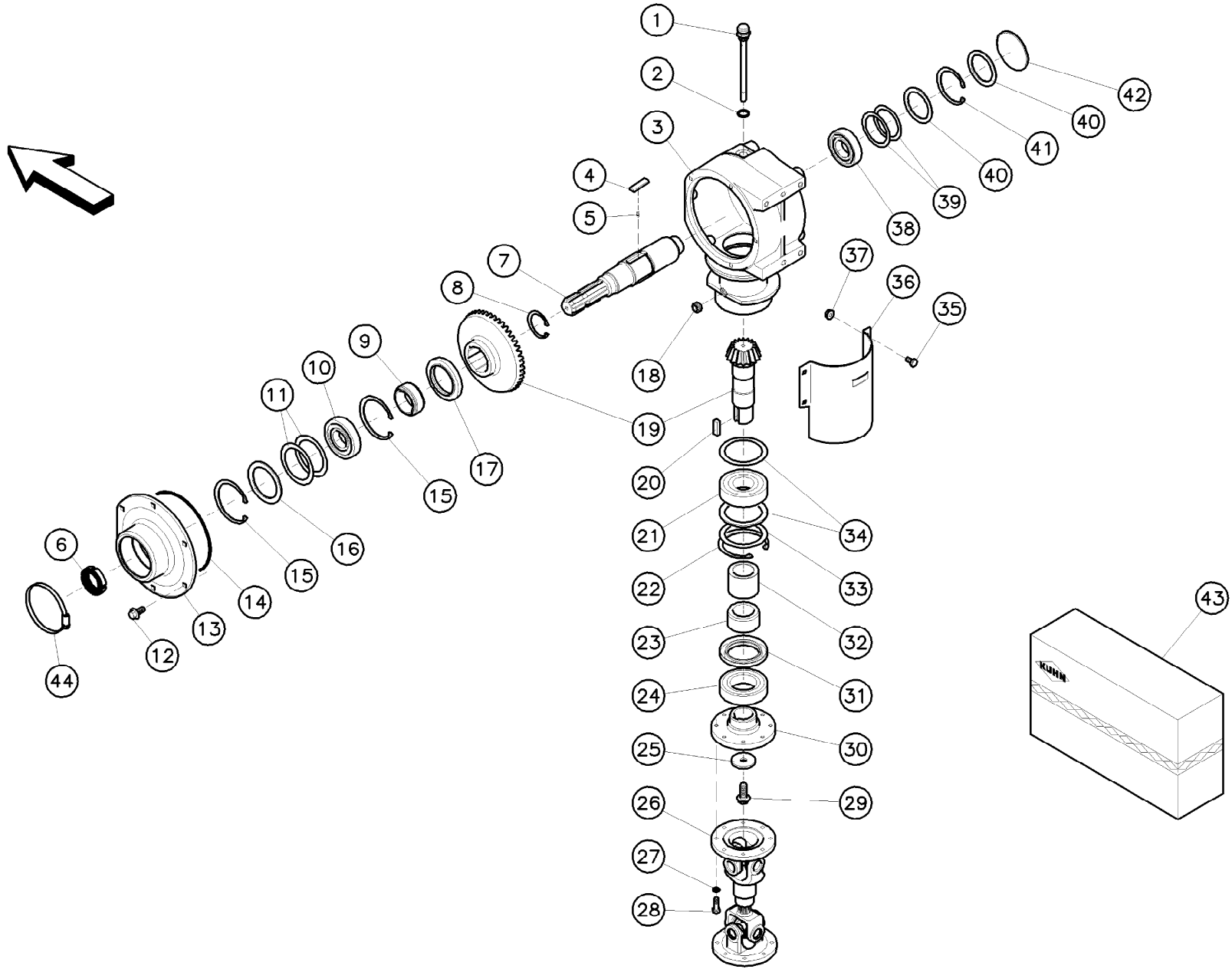


Carter central 1000 min-1

Central gearbox 1000 min-1

Hauptgetriebe 1000 min-1

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	50002100	006	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	7 daN m (52 lbf ft)
002	56657710	001	COUVERCLE	LID	DECKEL	COPERCHIO	
003	82060052	001	JOINT TORIQUE	O-RING	O-RING	GUARNIZIONE	
004	50018800	002	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	> < 0,1mm
004	50018900	001	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	> < 0,3mm
004	50019000	001	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	> < 0,5mm
005	80584000	001	CIRCLIP EXTERIEUR	ELASTIC RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
006	80254043	001	RONDELLE D'APPUI SS 2,5	SUPPORTING RING SS 2,5	STUETZSCHEIBE SS 2,5	RONDELLA D'APPOGGIO	> < 2,5mm
007	80254040	002	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,1	SHIM RING PS 0,1	PASSSCHEIBE PS 0,1	SPESSORE	> < 0,1mm
007	80254041	001	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,3	SHIM RING PS 0,3	PASSSCHEIBE PS 0,3	SPESSORE	> < 0,3mm
008	81004082	001	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO A SFERE	
009	80598000	003	CIRCLIP INTERIEUR	ELASTIC RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
010	82014585	001	BAGUE D'ETANCHEITE	OIL SEAL	RADIALDICHRING	PARAOLIO	
011	81304590	001	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	TAPERED ROLLER BEARING	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLI	
012	56658510	001	COUPLE CONIQUE Z.23/23	GEAR WHEEL AND PINION Z.23/23	KEGELRADPAAR Z.23/23	COPIA CONICA Z.23/23	
013	83040003	001	BOUCHON EXPANSIBLE	EXPANDING CAP	VERSCHLUSSSCHEIBE	TAPPO	
014	52505800	003	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	SPESSORE	> < 3mm
015	81304079	001	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	ROLLER BEARING TAPERED	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLO	
016	52545100	001	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	
017	56658800	001	ARBRE CANNELE	SPLINED SHAFT	PROFILWELLE	ALBERO CALETTATO	
018	82230003	001	BOUCHON FE/ZNXC3	PLUG FE/ZNXC3	VERSCHLUSSSCHRAUBE FE/ZNXC3	TAPPO FE/ZNXC3	
019	56657620	001	CARTER	HOUSING	GEHAEUSE	SCATOLA	
020	81004082	001	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO A SFERE	
021	80257055	002	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,1	SHIM RING PS 0,1	PASSSCHEIBE PS 0,1	SPESSORE	> < 0,1mm
021	52239100	001	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	SPESSORE	> < 0,3mm
022	82014081	001	BAGUE D'ETANCHEITE	OIL SEAL	RADIALDICHRING	PARAOLIO	
023	56185700	001	BOUCHON	PLUG	VERSCHLUSSSCHRAUBE	TAPPO > B0000
023	55764900	001	RENIFLARD-JAUGE	BREATHER W/ GAUGE	ENTLUEFTUNG/MESSSTAB	ASTINA	B0001 >
024	82131824	001	JOINT CUIVRE	SEALING RING	DICHRING	RONDELLA RAME	
025	56694600	002	TOLE DE FIXATION DU BOL ZBC	FIXING SHIELD	BEFESTIGUNGSBLECH	TELA	
026	56696400	001	BOL PLASTIQUE AVEC MANCHON	SAFETY SHIELD WUTH EXTENSION	SCHUTZTOPF MIT MANSCHETTE	CALOTTA CON PROLONGA	
027	80131020	004	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERRATED S-LOCKING FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAUBE FLZNNC	VITE FLZNNC	
029	80251176	002	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
030	58707010	001	PROTECTEUR	GUARD	SCHUTZ	PROTEZIONE	
031	80281252	004	RONDELLE CONIQUE BLOC.FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA CONICA FLZNNC	
032	50003600	004	VIS AVEC REVÊTEMENT ADHESIF	SCREW WITH ADHESIVE COATING	KLEBE BESCHICHTETE SCHRAUBE	VITE CON RIVETTAMENTO ADESIVO	14 daN m (103 lbf ft)
033	82230006	002	BOUCHON FE/ZNXC3	PLUG FE/ZNXC3	VERSCHLUSSSCHRAUBE FE/ZNXC3	TAPPO FE/ZNXC3	
034	82101622	002	JOINT CUIVRE	SEALING RING	DICHRING	RONDELLA RAME	
035	56659010	001	CARTER DE RENVOI	GEARBOX, RIGHT ANGLE	WINKELGETRIEBE	GRUPPO RINVIO	1>24+33+34





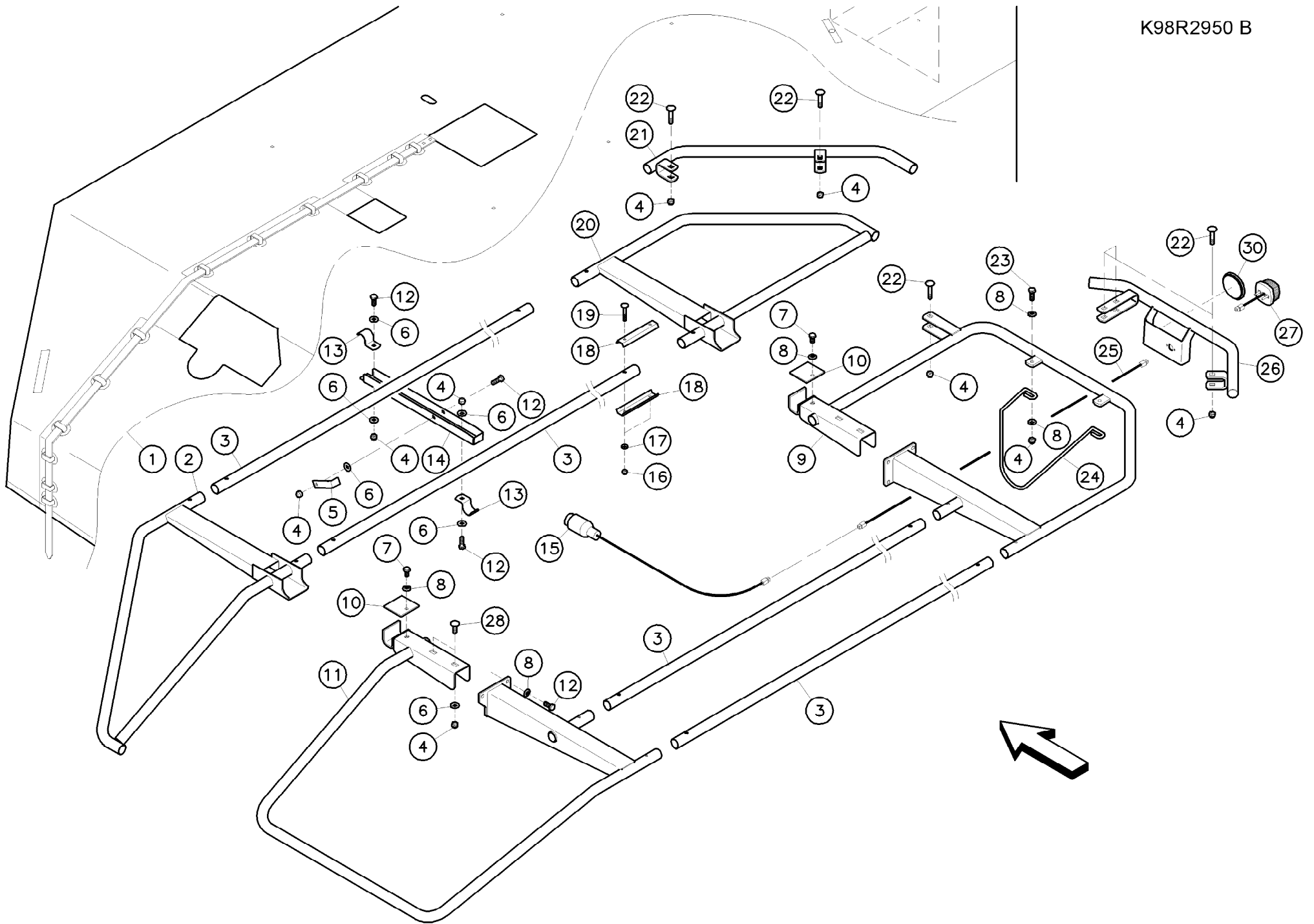
CARTER LATÉRAL

SIDE GEARBOX

SEITENGETRIEBE

RIDUTTORE LATERALE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	55764900	001	RENIFLARD-JAUGE	BREATHER W/ GAUGE	ENTLUEFTUNG/MESSSTAB	ASTINA	
002	82131824	001	JOINT CUIVRE	SEALING RING	DICHTRING	RONDELLA RAME	
003	56655020	001	CARTER LATERAL	GEARCASE	GETRIEBEGEHAEUSE	SCATOLA	
004	56548700	003	CLIQUET	RATCHET	SPERRKLINKE	NOTTOLINO	
005	55745700	003	RESSORT	SPRING	FEDER	MOLLA	
006	80204063	001	ECROU A ENCOCHES AUTOFREINE	SELF-LOCKING SLOTTED ROUND	SELBSTSICHERND NUTMUTTER	BULLONE E DADO AUTOBLOCCANTE	35daNm(258ft.lbs)
007	K7002180	001	ARBRE D'ENTRAINEMENT	PRIMARY SHAFT	ANTRIEBSWELLE	ALBERO	
008	80585200	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
009	52527600	001	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	
010	81004588	001	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO A SFERE	
011	80256565	003	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,1	SHIM RING PS 0,1	PASSSCHEIBE PS 0,1	SPESSORE	> < 0,1mm
011	80256566	001	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,2	SHIM RING PS 0,2	PASSSCHEIBE PS 0,2	SPESSORE	> < 0,2mm
012	50002100	005	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	7daNm(52ft.lbs)
013	56655120	001	FLASQUE	FLANGE	FLANSCH	FLANGIA	
014	82060050	001	JOINT TORIQUE	O-RING	O-RING	GUARNIZIONE	
015	80598500	002	CIRCLIP INTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
016	80256570	001	RONDELLE D'APPUI SS 3,5	SUPPORTING RING SS 3,5	STUETZSCHEIBE SS 3,5	RONDELLA D'APPOGGIO	> < 3,5mm
017	82016087	001	BAGUE D'ETANCHEITE	OIL SEAL	RADIALDICHTRING	PARAOLIO	
018	82230003	001	BOUCHON FE/ZNXC3	PLUG FE/ZNXC3	VERSCHLUSSSCHRAUBE FE/ZNXC3	TAPPO FE/ZNXC3	
019	56654910	001	COUPLE CONIQUE 16/47 DENTS	GEAR WHEEL-PINION Z.16/47	KEGELRADPAAR Z.16/47		
020	80651031	001	CLAVETTE PARALLELE	KEY, PARALLEL	PASSFEDER	CHIAVETTA	
021	81004090	001	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO A SFERE	
022	80599000	001	CIRCLIP INTERIEUR	ELASTIC RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
023	56009200	001	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	
024	81005091	001	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO A SFERE	
025	56145200	001	RONDELLE BUTEE	LOCK WASHER	SICHERUNGSSCHEIBE	RONDELLA	
026	56806500	001	TRANSMISSION	PTO SHAFT	GELENKWELLE	CARDANO	
026	56806510	001	TRANSMISSION	PTO SHAFT	GELENKWELLE	CARDANO	
027	80280820	016	RONDELLE RESSORT CRANTEE	CONICAL SPRING WASHER	SPANNSCHEIBE	RONDELLA MOLLA	
028	80060826	016	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEAD HEX SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	2,5daNm(19ft.lbs)
029	50006200	001	VIS	SCREW	SCHRAUBE	VITE	12daNm(89ft.lbs)
030	56630200	001	FLASQUE	FLANGE	FLANSCH	FLANGIA	
031	82016090	001	BAGUE D'ETANCHEITE	OIL SEAL	RADIALDICHTRING	PARAOLIO	
032	56856700	001	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	
033	80257078	001	RONDELLE D'APPUI SS 3,5	SUPPORTING RING SS 3,5	STUETZSCHEIBE SS 3,5	RONDELLA D'APPOGGIO	> < 3,5mm
034	80257070	004	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,1	SHIM RING PS 0,1	PASSSCHEIBE PS 0,1	SPESSORE	> < 0,1mm
035	80060820	004	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
036	56604910	002	COQUILLE DE PROTECTION	PROTECTION COVER	SCHUTZSCHALE	LAMIERA DI PROTEZIONE	
037	80200851	004	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
038	81003572	001	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO A SFERE	
039	80255670	002	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,1	SHIM RING PS 0,1	PASSSCHEIBE PS 0,1	SPESSORE	> < 0,1mm
039	80255671	001	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,3	SHIM RING PS 0,3	PASSSCHEIBE PS 0,3	SPESSORE PS 0,3	> < 0,3mm
040	80255677	002	RONDELLE D'AJUSTAGE SS 3,0	SUPPORTING RING SS 3,0	STUETZSCHEIBE SS 3,0	SPESSORE	> < 3,0mm
041	80597200	001	CIRCLIP INTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
042	83040002	001	BOUCHON EXPANSIBLE	EXPANDING CAP	VERSCHLUSSSCHEIBE	TAPPO	
043	K7002170	001	CARTER	HOUSING	GEHAEUSE	SCATOLA	1>25+29>34+38>42
044	83090056	001	COLLIER	COLLAR	SHELLE	ANELLO	





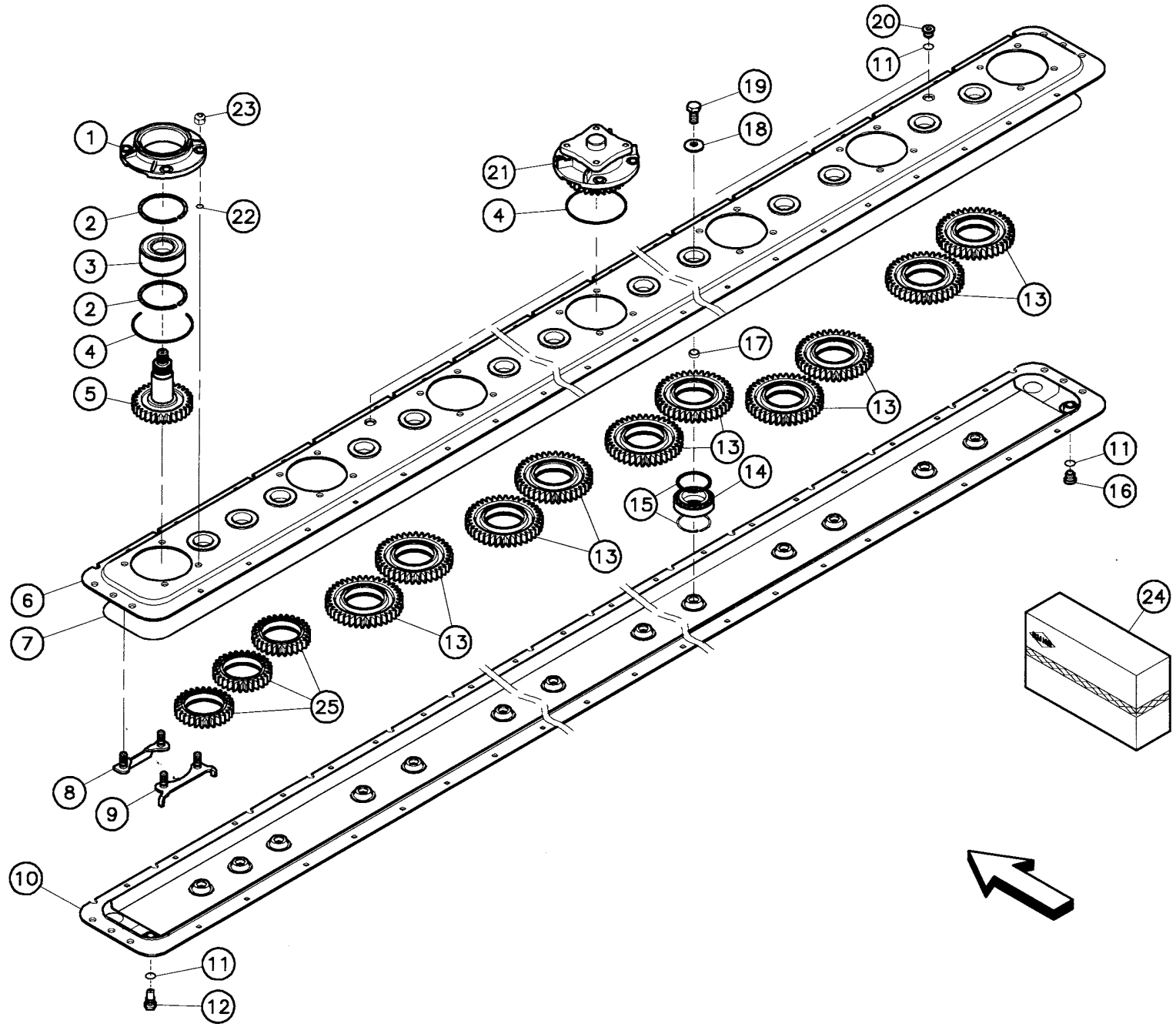
OSSATURE DU PROTECTEUR

FRAME

SCHUTZRAHMEN

TELAIO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	K7003011	001	TOILE DE PROTECTION	PLASTIC COVER	SCHUTZTUCH	TELO POSTERIORE	
002	56698900	001	RAMBARDE	HAND RAIL	SCHUTZ	PROTEZIONE	
003	K7004780	004	TUBE INTERMEDIAIRE	INTERMEDIATE TUBE	ZWISCHENROHR	TUBO	
004	80201040	015	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
005	56860200	001	PATTE D'ACCROCHAGE ZBC	LINKAGE PLATE ZBC	VERRIEGELUNGSHAKEN ZBC	ANGOLARE	
006	80251176	009	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
007	80061020	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEX. HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE A TESTA ESAGONALE FE/ZNXC	
008	80281051	012	RONDELLE CONTACT BLOC.FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPERRZAHNSPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA BLOCCAGGIO FLZNNC	
009	K7002090	001	RAMBARDE	HAND RAIL	SCHUTZ	PROTEZIONE	
010	56860400	002	PATTE DE RECOUVREMENT ZBC	BRACKET ZBC	LASCHE ZBC	FAZZOLETTO	
011	K7002080	001	RAMBARDE	HAND RAIL	SCHUTZ	PROTEZIONE	
012	80061026	009	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
013	56698600	002	PATTE DE RETENUE ZBC	BRACKET ZBC	LASCHE ZBC	PIASTRA DI FISSAGGIO	
014	K7002100	001	BUTEE REGLABLE	STOP	ANSCHLAG	LIMITATORE	
015	56864300	001	FAISCEAU ELECTRIQUE	WIRING HARNESS	KABELNETZ	CAVO ELETTRICO	
016	80200840	016	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
017	80250823	016	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
018	57530410	016	BARRETTE ZBC	BRACKET ZBC	BEFESTIGUNGSPLATTE ZBC	PIASTRINA ZBC	
019	50070600	016	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
020	56699000	001	RAMBARDE	HAND RAIL	SCHUTZ	PROTEZIONE	
021	56858600	001	GARDE-FOU	SAFETY-GUARD	SCHUTZBUEGEL	PROTEZIONE	
022	50008300	006	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
023	80061073	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
024	56826200	001	TIGE	STEM	STANGE	STELO	
025	56805200	001	FAISCEAU ELECTRIQUE	WIRING HARNESS	KABELNETZ	FASCIO DE CONDUTTORI	
026	56858720	001	PROTECTEUR EXTERIEUR	OUTER GUARD	AUSSENSCHUTZ	PROTEZIONE	
027	83240405	001	FEU DE POSITION ROUGE	RED TAIL LAMP	BEGRENZUNGLICHT ROT	FANALINO ROSSO	
028	50002200	004	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
030	83240011	001	CATADIOPTRE ROUGE 60 ADHESIF	REFLECTOR RED ADHESIVE	RUECKSTRAHLER ROT SELBSTKL.	CATADIOTRI	





GMD902 1000

A0002 > C 0540

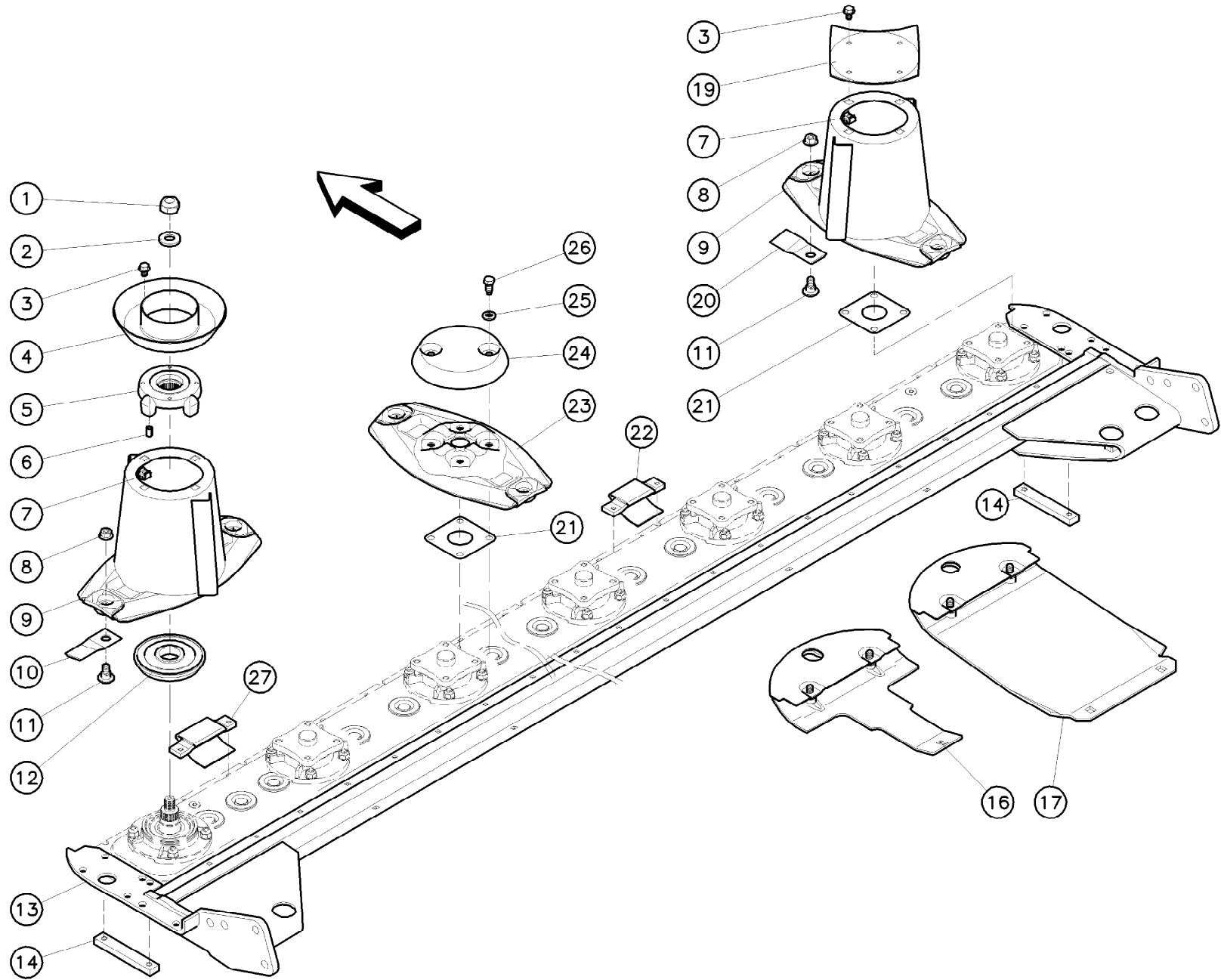
K98R4673 A

Carter du porte-disques

Cutterbar gear case

Mähbalken

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	56809700	001	BOITIER DE DISQUE	DISC BEARING HOUSING	LAGERGEHAEUSE	SCATOLA DISCHI	
002	81104084	002	SEGMENT D'ARRET SPECIAL	SNAP RING	SPRENGRING	SPESSORE	
003	81104083	001	ROULEMENT 2 R.B.C.OBL.SPECIAL	ANG.CONT.DOUBLE ROW B.BEARING	ZWEIREIHIGES SCHRAEGKUGELLAGER	CUSCINETTO SPECIALE	
004	82060007	009	JOINT TORIQUE	O-RING	O-RING	GUARNIZIONE	
005	56809800	001	PIGNON	GEAR, PINION	RITZEL	PIGNONE	
006	56810000	001	DEMI-CARTER SUPERIEUR	GEARBOX, TOP	OBERES MAEHBALKEGEHAEUSE	COPERCHIO SUPERIORE	
007	82060095	001	JOINT TORIQUE	O-RING	O-RING	GUARNIZIONE	
008	56814600	009	PLAQUETTE AVANT	STUD BRACKET FRONT	LASCHE VORN	PIASTRA ANTERIORE	
009	56814700	009	PLAQUETTE ARRIERE	STUD BRACKET REAR	LASCHE HINTEN	PIASTRA POSTERIORE	
010	56810100	001	DEMI-CARTER INFERIEUR	GEARBOX, BOTTOM	UNTERES MAEHBALKEGEHAEUSE	MEZZO-CARTER INFERIORE	
011	82101622	004	JOINT CUIVRE	SEALING RING	DICHTRING	RONDELLA RAME	
012	56207000	001	BOUCHON MAGNETIQUE	PLUG, MAGNETIC	MAGNET-VERSCHLUSSSCHRAUBE	TAPPO CALAMITATO	
013	56800600	014	ROUE DENTEE	GEAR	STIRNRAD	PINIONE	
014	81104577	017	ROULEMENT 2 R.B.C.OBL.SPECIAL	ANG.CONT.DOUBLE ROW B.BEARING	ZWEIREIHIGES SCHRAEGKUGELLAGER	CUSCINETTO SPECIALE	
015	81104576	034	SEGMENT D'ARRET SPECIAL	SNAP RING	SPRENGRING	SEGMENTO	
016	56212300	001	BOUCHON TROP PLEIN/AERATION	OVERFLOW VALVE	ENTLUEFTUNGS-/UEBERLAUFSTOPFEN	TAPPO	
017	56801000	017	BAGUE PLASTIQUE	NYLON BEARING	KUNSTSTOFF-GLEITLAGER	ANELLO PLASTICA	
018	80281414	017	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA MOLLA FLZNNC	
019	80061431	017	VIS TETE HEXAGONALE FLZNNC	SCREW, HEX HEAD FLZNNC	SECHSKANTSCHRAUBE FLZNNC	VITE A TESTA ESAGONALE FLZNNC	21daNm(155ft.lbs)
020	82230006	002	BOUCHON FE/ZNXC3	PLUG FE/ZNXC3	VERSCHLUSSSCHRAUBE FE/ZNXC3	TAPPO FE/ZNXC3	
021	56803940	008	BOITIER DE DISQUE CPLT	DISC HOUSING UNIT CPLT	SCHEIBENLAGERGEHAEUSE KPLT	MODULO DEL DISCO CPLT	+4,22
022	82061015	036	JOINT TORIQUE	O-RING	O-RING	GUARNIZIONE	
023	80201248	036	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERND.MUTTER FLZNNC	DADO AUTOBLOCCANTE FLZNNC	12daNm(89ft.lbs)
024	1064700	001	PD RECH.GMD902	GMD902 EXCHANGE CUTTER BAR	ERSATZBALKEN GMD902/FC703RA		1>23
025	56800700	003	ROUE DENTEE	GEAR	STIRNRAD	PINIONE	



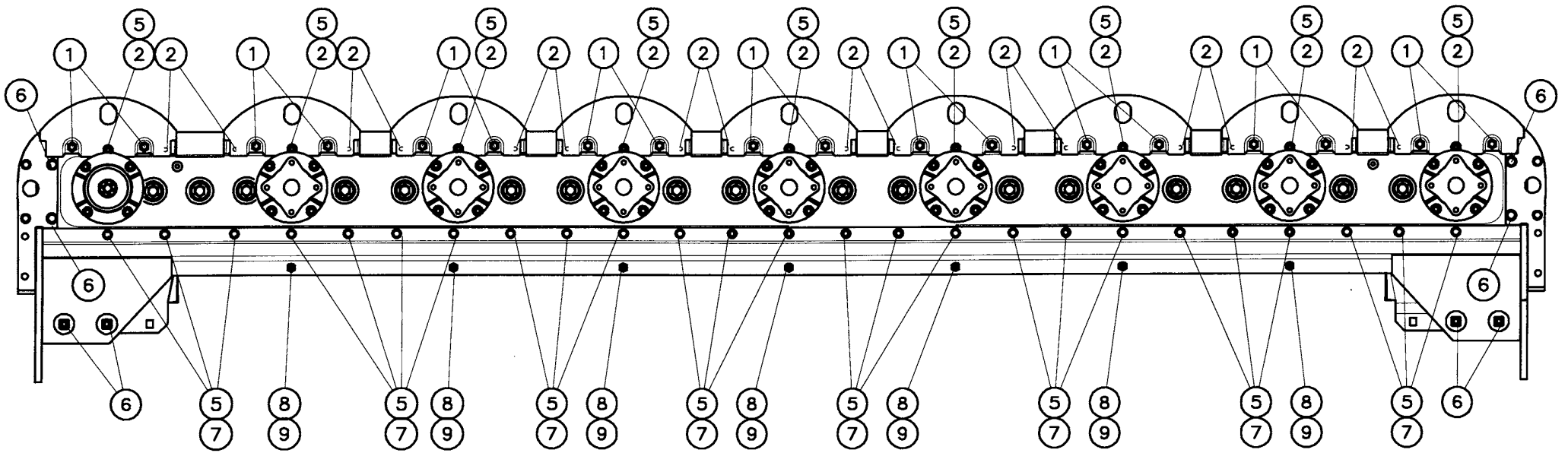


Disques - Patins - Semelles

Discs - Discguards - Skids

Scheiben - Schutzkufen

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	80202048	001	ECROU AUTOFREINE FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	30daNm(221ft.lbs)
002	80282045	001	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA A MOLLA FLZNNC	
003	80131017	008	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	8,5daNm(64ft.lbs)
004	56806610	001	VIROLE	DISC COVER	SCHEIBENDECKEL	COPERCHIO DEL CONO	
005	56809610	001	FLASQUE	FLANGE	FLANSCH	FLANGIA	
006	80451216	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
007	80201055	008	ECROU CAGE	CAGE NUT	KAEFIG MUTTER	DADO IN GABBIA	
008	80201262	018	ECROU TWOLOK FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERNDE MUTTER FLZNNC	DADO TWOLOCK FLZNNC	12daNm(89ft.lbs)
009	56812700	002	DISQUE CONE HAUT CPLT	OUTER DISC CPLT	AUSSENSCHEIBE	DISCO CONO ALTO	+56807100(1x)
010	55903310	010	COUTEAU VRILLE T.A.D ISO5718	ANGLED BLAD.RIGHT TURN.ISO5718	GEKROEP.MESS.RECHTSDRE.ISO5718	COLTEL.PIEGATO STD-DX ISO5718	
011	56115800	018	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	
012	56809510	001	FLASQUE INFERIEUR	FLANGE LOWER	FLANSCH UNTEN	FLENGIA INFERIORE	
013	56814500	001	RAIDISSEUR	STIFFENER	VERSTEIFUNGSPLATTE	BALESTRA	
014	56806310	002	RENFORT	REINFORCEMENT	VERSTAERKUNG	RINFORZO	
016	56809300	007	PATIN DE DISQUE 5MM	DISC GUARD	SCHUTZKUFE	PATTINO DEL DISCO	
017	56809020	002	SEMELLE EXTERIEURE SOUDEE	OUTER SKID SHOE	SCHUTZKUFE AUSSEN	SLITTE ESTERNA	
019	56803420	001	VIROLE DU CONE EXTERIEUR	DISC COVER	SCHEIBENDECKEL	PIASTRA	
020	55903210	008	COUTEAU VRILLE T.A.G ISO5718	ANGLED BLADE LEFT TURN.ISO5718	GEKROEP.MESS.LINKSDREH.ISO5718	COLTEL.PIEGATO STD-SX ISO5718	
021	56807100	006	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZSCHEIBE	DISTANZIALE	Q?
022	56808510	007	PATIN D'USURE COURT	WEAR PLATE, SHORT	VERSCHLEISSSCHUTZBRUECKE,KURZ	PATTINO USURA CORTO	
023	56812600	006	DISQUE PLAT	DISC FLAT	MAEHSCHEIBE FLACH	DISCO PIATTO	+56807100(1x)
024	56804510	007	CACHE DE DISQUE PLAT	COVER FOR FLAT DISC	KAPPE FUER FLACHE MAEHSCHEIBE	COPERCHIO DISCHIO PIATTO	
025	80281254	032	RONDELLE CONIQUE BLOC.FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA CONICA FLZNNC	
026	50068500	032	VIS	SCREW	SCHRAUBE	VITE	12daNm(89ft.lbs)
027	56808610	001	PATIN	SKID	GLEITKUFE	PATTINO	





GMD902 1000

A0002 > C 0540

K98R4674 A

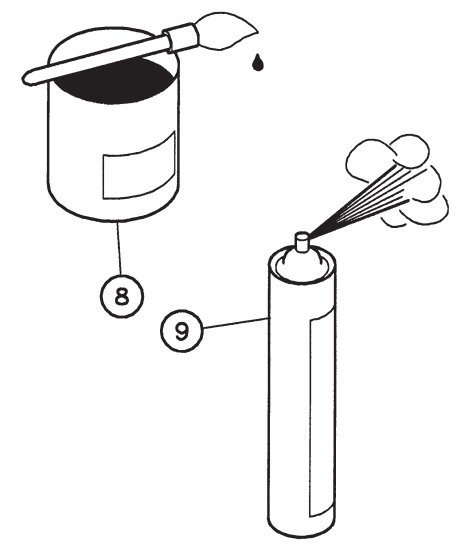
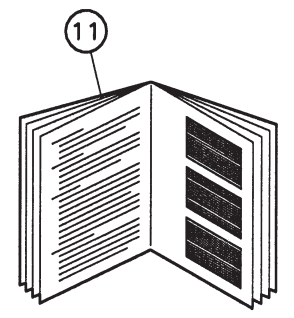
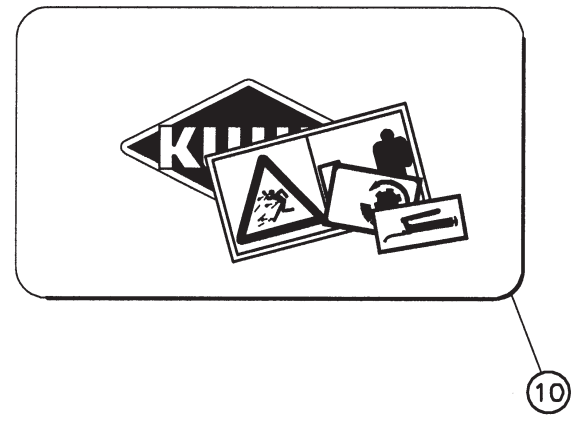
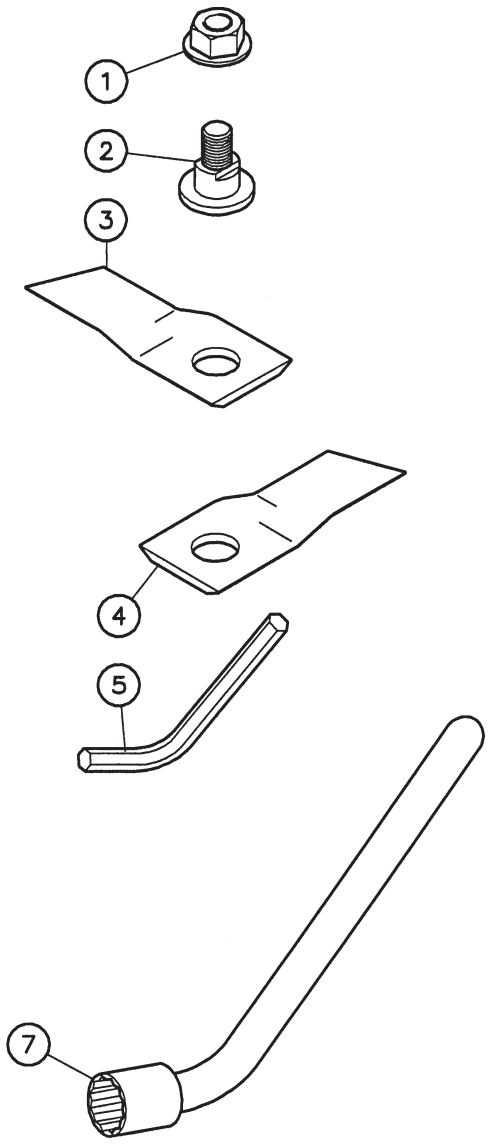
VISSERIE

BOLTS AND NUTS

SCHRAUBEN UND MUTTERN

BULLONI E DADI

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	80201240	018	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	8,5daNm(64ft.lbs)
002	80131018	025	VIS AUTOBLOQUANTE	UNDERSERRATED S-LOCKING SCREW	SPERRZAHN-BUNDSCHRAUBE	VITE	
005	80201053	034	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	8,5daNm(64ft.lbs)
006	80131232	008	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC KL105	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC KL105	10,5daNm(78ft.lbs)
007	80131026	025	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
008	50002200	007	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
009	80201040	007	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	6daNm(44ft.lbs)



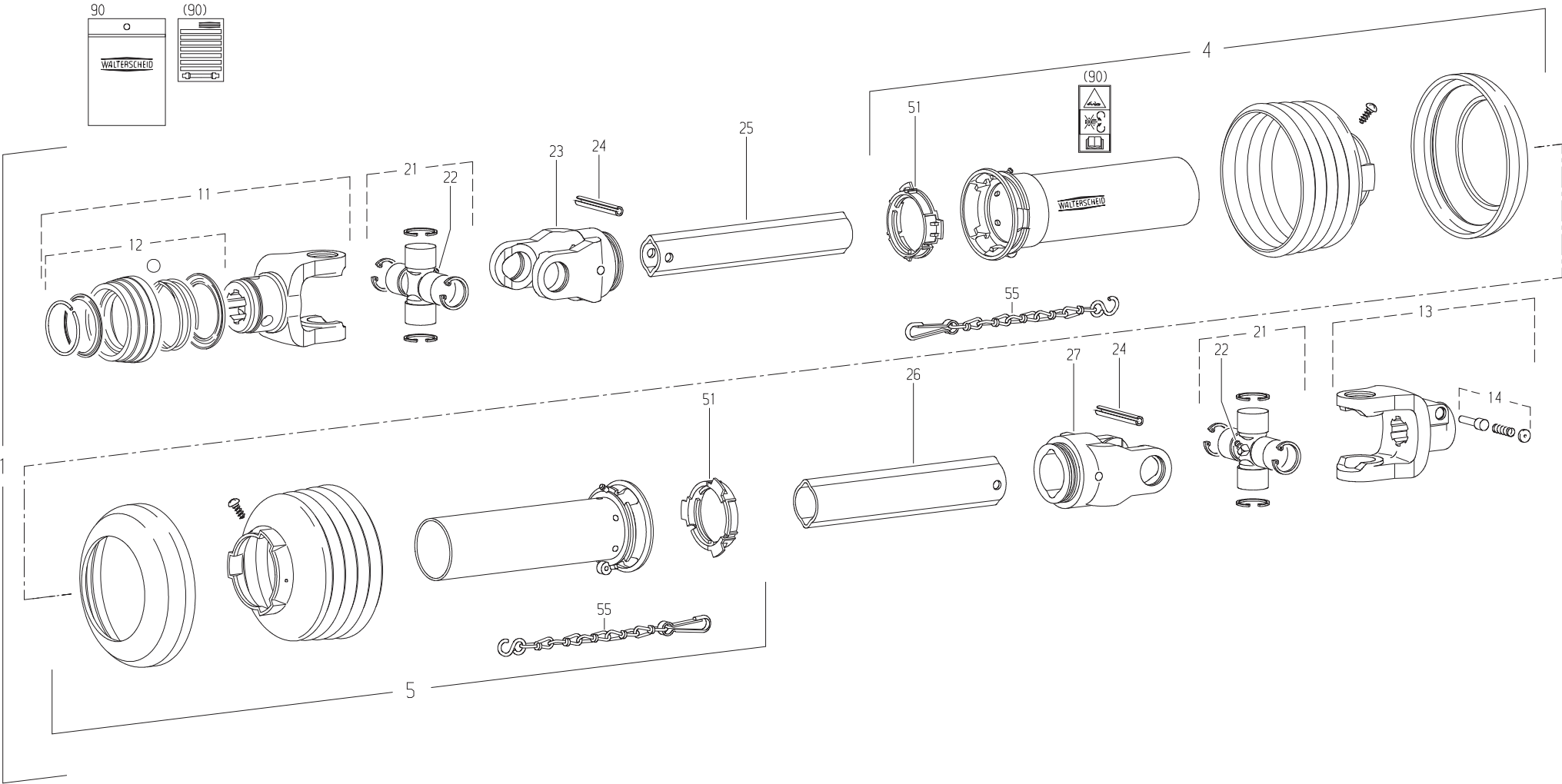


Colis matériel divers

Components of tool box/various

Verschied./Werkzeugboxinhalt

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	80201262	007	ECROU TWOLOCK FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERNDE MUTTER FLZNNC	DADO TWOLOCK FLZNNC	
002	56115800	007	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	
003	55903310	006	COUTEAU VRILLE T.A.D ISO5718	ANGLED BLAD.RIGHT TURN.ISO5718	GEKROEP.MESS.RECHTSDRE.ISO5718	COLTEL.PIEGATO STD-DX ISO5718	
004	55903210	008	COUTEAU VRILLE T.A.G ISO5718	ANGLED BLADE LEFT TURN.ISO5718	GEKROEP.MESS.LINKSDREH.ISO5718	COLTEL.PIEGATO STD-SX ISO5718	
005	83450005	001	CLE MALE 8	ALLEN WRENCH 8	6KT.STIFTSCHLUESSEL 8	CHIAVE	
007	50080000	001	CLE A PIPE DE 18 (12PANS)	BOX SPANNER 18 ZBC	PFEIFENSCHLUESSEL 18 ZBC	CHIAVE	
008	83503018	001	BOITE 1L PEINT.ROUGE	1L RED PAINT CAN,	DOSE FARBE ROT,1L	VERNICE ROSSA KUHN	
009	83503026	001	AEROSOL ROUGE RAL2002 BR.	RED SPRAY PAINT	FARBSPRUEHDOSE KUHN ROT	VERNICE SPRAY ROSSA	
010	K7002410	001	COLL.ETIQ.ADHES.FC313	SET OF STICKERS	SATZ AUFKLEBER	SERIE ADESIVI	
010	K7002417	001	COLL.ETIQ.ADHES.FC313 CDN	SET OF STICKERS CDN	SATZ AUFKLEBER CDN	SERIE ADESIVI	
010	K7002418	001	COLL.ETIQ.ADHES.FC313 USA	SET OF STICKERS USA	SATZ AUFKLEBER USA	SERIE ADESIVI	
011	95121A	001	NOTICE D'INSTRUCTIONS	OPERATORS MANUAL	BETRIEBSANLEITUNG	MAN.USO MANUT./ CERT.CONF.CEE > B0000
011	95121B	001	NOTICE D'INSTRUCTIONS	OPERATORS MANUAL	BETRIEBSANLEITUNG	MAN.USO MANUT.	B0001 > C0000
011	95121C	001	NOTICE D'INSTRUCTIONS	OPERATORS MANUAL	BETRIEBSANLEITUNG	MAN.USO MANUT.	C0001 >





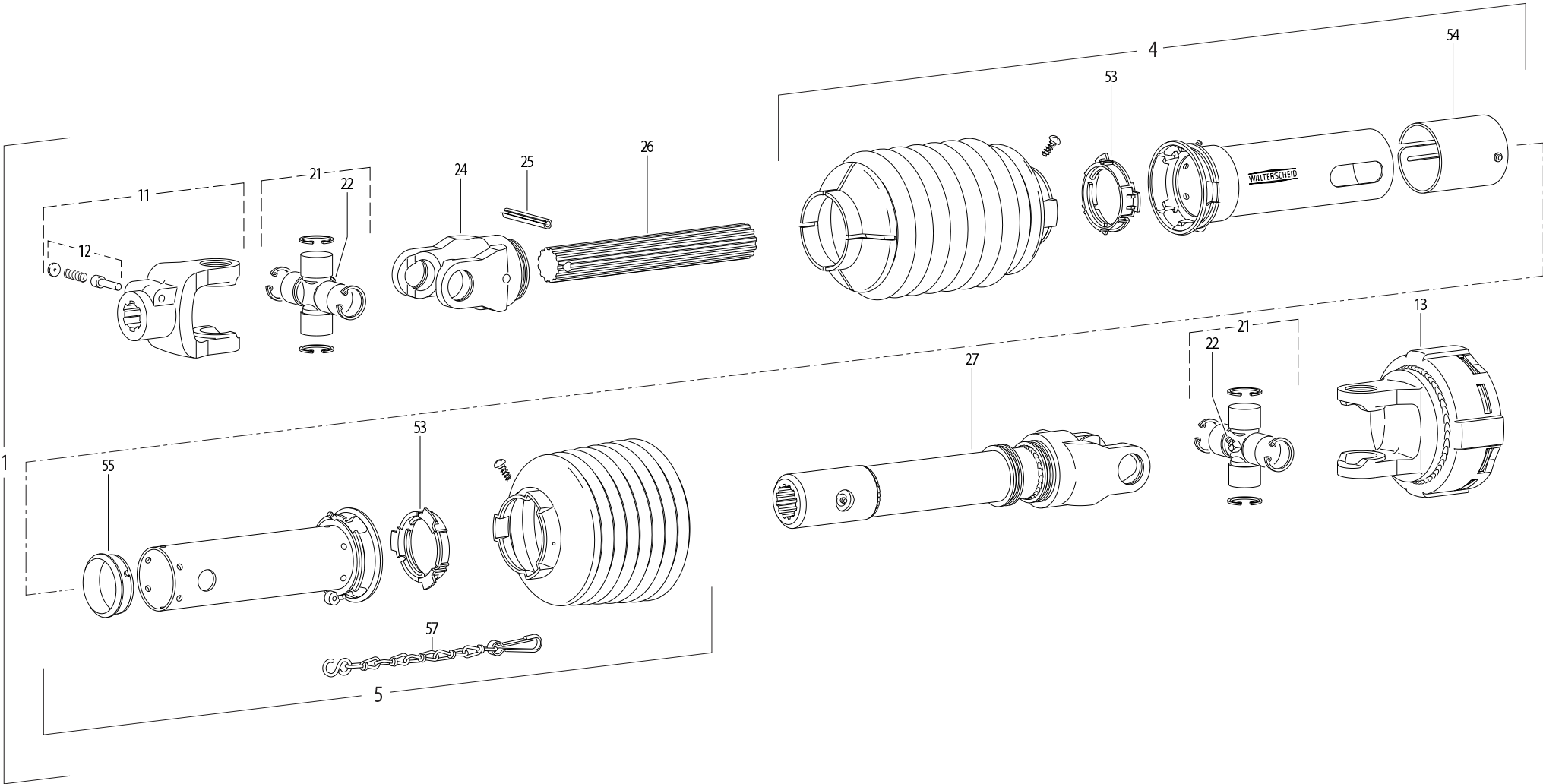
TRANSMISSION 4600415

TRANSMISSION 4600415

GELENKWELLE 4600415

TRANSMISSIONE 4600415

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	4600415	001	TRAN.W2400 1 3/8-6 710	PTO-S.W2400 1 3/8-6 710	GELEN.W2400 1 3/8-6 710	CARDA.W2400 1 3/8-6 710	
004	4617469	001	1/2 PROT EXT SDH25 LG1000	OUTER GUARD HALF SDH25	AEUSSERE SCHUTZH.SDH25	1/2 PROTEZIONE ESTERNA	
005	4616469	001	1/2 PROT INT SDH25 LG1000	INNER GUARD HALF SDH25	INNERE SCHUTZH.SDH25	1/2 PROTEZ. INTERNA	
011	4603133	001	MACHOIRE VERROUIL.ANNEAU CPLT	PULL TYPE LOCK YOKE CPLT	AUFSTECKGABEL ZIEHVERSCH.KPLT	FORCELLA ATTACCO A COLLARE QS	
012	4605105	001	VERROUILLAGE A BILLES CPLT	BALL COLLAR KIT CPLT	ZIEHVERSCHLUSS KPLT	KIT COLLARE A SFERE	
013	4603255	001	MACHOIRE VERROUILLAGE RAPIDE	QUICK-DISCONNECT YOKE	AUFSTECKGABEL MIT SCHIEBESTIFT	FORCELLA D'ATTACCO PULSANTE	
014	41330110	001	POUSSOIR CPLT	PUSH BUTTON CPLT	SCHIEBESTIFT KPLT	SPINA CPLT	
021	41120080	002	CROISILLON CPL	CROSS JOURNAL	KREUZGARNITUR	CROCERA	
022	82200806	002	GRAISSEUR A TETE SPHERIQUE	LUBRICATING NIPPLE: CONE TYPE	KEGELSCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE SFERICO	
023	4603315	001	MACHOIRE	YOKE	GELENKGABEL	FORCELLA	
024	80451058	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
025	4608246	001	TUBE PROFILE	PROFIL TUBE	PROFILROHR	PROFILATO	
026	70173869	001		PTO, OUTER PROFILE, LEMON SHAPE			
027	4603316	001	MACHOIRE	YOKE	GELENKGABEL	FORCELLA	
051	41550000	002	BAGUE DE GUIDAGE	SLIDING RING	GLEITRING	ANELLO	
055	41660000	002	CHAINETTE	CHAIN	HALTEKETTE	CATENA	
090	4631003	001	COLL.PICTOGRAMMES ET NOTICE	SET PICTORIALS & INSTRUCTIONS	SATZ PIKTOGRAMME UND BETR-ANL.	SERIE ADESIVI + MANUALE	





TRANSMISSION 4600344

TRANSMISSION 4600344

GELENKWELLE 4600344

TRANSMISSIONE 4600344

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	4600344	001	TRAN.W2300 1 3/8-6 K92/4 660	PTO.W2300 1 3/8-6 K92/4 660	GEL.W2300 1 3/8-6 K92/4 660	CAR.W2300 1 3/8-6 K92/4 660	
004	4617352	001	1/2 PROTECTEUR EXTERIEUR	OUTER GUARD-HALF	AEUSSERE SCHUTZHAELFTE	1/2 PROTEZIONE ESTERNA	
005	4616344	001	1/2 PROTECTEUR INTERIEUR	INNER GUARD-HALF	INNERE SCHUTZHAELFTE	1/2 PROTEZIONE INTERNA	
011	41034010	001	MACHOIRE VERROUILLAGE RAPIDE	QUICK-DISCONNECT YOKE	AUFSTECKGABEL MIT SCHIEBESTIFT	FORCELLA D'ATTACCO PULSANTE	
012	41330100	001	POUSSOIR CPLT	PUSH BUTTON CPLT	SCHIEBESTIFT KPLT	PULSANTE	
013	4610444	001	LIMITEUR	CLUTCH	KUPPLUNG	FRIZIONE	
021	41120040	002	CROISILLON	CROSS JOURNAL	KREUZGARNITUR	CROCIERA	
022	82200806	002	GRAISSEUR A TETE SPHERIQUE	LUBRICATING NIPPLE: CONE TYPE	KEGELSCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE SFERICO	
024	4603210	001	MACHOIRE	YOKE	GELENKGABEL	FORCELLA	
025	80451059	001	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
026	4608954	001	ARBRE PROFILE	PROFILE	PROFILWELLE	PROFILATO	
027	4609288	001	MACHOIRE + TUBE PROFILE CPLT	YOKE + SHAFT CPLT	WELLENGABEL + PROFIL ROHR KPLT	FORCELLA	
053	41550010	002	BAGUE DE GUIDAGE	SLIDING RING	GLEITRING	ANELLO	
054	4621007	001	OBTURATEUR	COVER	ABDECKUNG	COFANO	
055	4618920	001	BAGUE	RING	GLEITRING SC15Z	BOCCOLA	
057	41660000	001	CHAINETTE	CHAIN	HALTEKETTE	CATENA	



INDEX NUMERIQUE - NUMERICAL INDEX

TEILENUMMERN-INDEX - INDICE NUMERICO

Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.
A4072030	013	060	K7002500	011	050	4600344	035	001	52572700	005	027	56806510	021	026	56864010	011	016	80131017	027	003	80252637	009	048
A4074001	011	001	K7002511	013	065	4600415	033	001	55745700	021	005	56806610	027	004	56864110	011	023	80131018	029	002	80253046	015	022
A4080110	013	073	K7002530	013	058	4603133	033	011	55764900	019	023	56807100	027	021	56864200	011	024	80131020	019	027	80253059	011	031
A4080210	013	074	K7002540	011	045	4603210	035	024	55764900	021	001	56808510	027	022	56864300	023	015	80131026	029	007	80253339	005	035
A4080313	013	056	K7002551	007	035	4603255	033	013	55903210	027	020	56808610	027	027	56864500	005	017	80131232	029	006	80253339	007	024
A4080400	013	054	K7002560	007	036	4603315	033	023	55903210	031	004	56809020	027	017	56865900	013	067	80190820	007	037	80254040	019	007
A4080401	011	042	K7002570	005	044	4603316	033	027	55903310	027	010	56809300	027	016	56866000	011	005	80200540	011	006	80254041	019	007
A4080402	013	070	K7002581	011	046	4605105	033	012	55903310	031	003	56809510	027	012	56866200	011	012	80200630	011	021	80254043	019	006
A4080405	011	036	K7002600	007	013	4608246	033	025	56001600	007	046	56809610	027	005	57525600	007	002	80200840	023	016	80254552	005	028
A4080426	013	055	K7002620	005	011	4608954	035	026	56009200	021	023	56809700	025	001	57530410	023	018	80200851	005	033	80255670	021	039
A4080513	011	030	K7002631	007	008	4609288	035	027	56113310	005	020	56809800	025	005	57749700	005	041	80200851	007	018	80255671	021	039
A4082700	011	029	K7002633	007	008	4610444	035	013	56115800	027	011	56810000	025	006	57912100	011	011	80200851	011	037	80255677	021	040
A4082700	013	075	K7002650	003	017	4616344	035	005	56115800	031	002	56810100	025	010	58600200	005	040	80200851	021	037	80256565	021	011
A4082701	011	025	K7002660	003	010	4616469	033	005	56145200	021	025	56812600	027	023	58707010	019	030	80201040	003	007	80256566	021	011
A4083100	013	072	K7002680	003	006	4617352	035	004	56185700	019	023	56812700	027	009	58812300	011	010	80201040	015	001	80256570	021	016
A4083206	011	009	K7002690	007	015	4617469	033	004	56202300	015	025	56814500	027	013	59402900	005	032	80201040	023	004	80257055	019	021
A4083206	013	071	K7002700	007	016	4618920	035	055	56207000	025	012	56814600	025	008	70173869	033	026	80201040	029	009	80257070	021	034
A4085309	011	026	K7002712	005	043	4621007	035	054	56212300	025	016	56814700	025	009	80060541	011	013	80201053	029	005	80257078	021	033
A4921023	011	048	K7002720	011	015	4631003	033	090	56548700	021	004	56826200	023	024	80060650	011	027	80201055	027	007	80280820	021	027
A4921071	011	004	K7002732	005	047	50002100	013	064	56604910	021	036	56826300	005	019	80060816	005	030	80201062	013	066	80281004	007	041
A4921129	011	003	K7002850	003	001	50002100	019	001	56630200	021	030	56829700	005	010	80060820	007	022	80201062	013	078	80281051	011	017
K7002080	023	011	K7002860	003	018	50002100	021	012	56654910	021	019	56834300	017	008	80060820	021	035	80201070	015	002	80281051	023	008
K7002090	023	009	K7002930	011	038	50002200	023	028	56655020	021	003	56852300	007	021	80060826	021	028	80201080	003	014	80281230	015	008
K7002100	023	014	K7002940	013	061	50002200	029	008	56655120	021	013	56852810	011	022	80061016	011	018	80201240	005	015	80281252	007	033
K7002161	015	004	K7002960	013	062	50002300	013	077	56657620	019	019	56853200	011	019	80061020	003	011	80201240	029	001	80281252	019	031
K7002162	015	004	K7003011	023	001	50003600	007	031	56657710	019	002	56855810	011	035	80061020	023	007	80201248	025	023	80281254	027	025
K7002170	021	043	K7003870	013	068	50003600	015	007	56658510	019	012	56856700	021	032	80061026	003	012	80201262	003	016	80281414	005	012
K7002180	021	007	K7003890	013	076	50003600	019	032	56658800	019	017	56857300	007	011	80061026	007	040	80201262	017	001	80281414	025	018
K7002200	007	043	K7004770	015	011	50006200	021	029	56659010	019	035	56857400	007	009	80061026	015	018	80201262	027	008	80281639	015	009
K7002210	007	028	K7004771	015	011	50008300	023	022	56690820	017	002	56857910	007	020	80061026	023	012	80201262	031	001	80282045	027	002
K7002221	013	057	K7004780	023	003	50018800	019	004	56694600	019	025	56858210	005	003	80061035	003	009	80201662	015	006	80450431	005	021
K7002230	007	029	K7005980	011	040	50018900	019	004	56696310	003	013	56858600	023	021	80061035	015	003	80202001	007	014	80450546	005	042
K7002261	017	009	K7006020	015	016	50019000	019	004	56696400	019	026	56858720	023	026	80061045	003	019	80202048	027	001	80450546	007	047
K7002262	017	009	K7006030	015	012	50030600	005	038	56696500	007	042	56859100	011	033	80061073	023	023	80204063	021	006	80450645	005	034
K7002330	007	017	K7006740	005	016	50068500	003	004	56698600	023	013	56859200	005	005	80061242	007	034	80250510	011	043	80450650	005	002
K7002361	007	038	K7008740	013	079	50068500	027	026	56698900	023	002	56860200	023	005	80061431	025	019	80250823	007	027	80450650	007	004
K7002380	015	017	1064700	025	024	50070600	023	019	56699000	023	020	56860400	023	010	80061465	005	013	80250823	023	017	80450841	007	039
K7002410	031	010	41034010	035	011	50072300	013	069	56800600	025	013	56861110	011	007	80061641	015	010	80251130	013	063	80450845	005	045
K7002417	031	010	41120040	035	021	50080000	031	007	56800700	025	025	56861410	005	014	80061657	007	001	80251176	003	008	80450845	007	030
K7002418	031	010	41120080	033	021	50085500	005	025	56801000	025	017	56861700	011	039	80061683	015	005	80251176	015	026	80450851	011	020
K7002440	011	032	41330100	035	012	52239100	019	021	56803420	027	019	56861810	011	034	80071233	017	006	80251176	019	029	80451046	005	009
K7002450	007	044	41330110	033	014	52329300	007	012	56803940	025	021	56862500	007	010	80080512	011	044	80251176	023	006	80451058	033	024
K7002451	007	044	41550000	033	051	52329300	015	021	56804510	027	024	56863200	007	003	80130820	007	019	80251225	003	005	80451059	035	025
K7002452	007	044	41550010	035	053	52505800	019	014	56805200	023	025	56863410	005	001	80131017	003	015	80251331	017	005	80451061	015	024
K7002461	013	053	41660000	033	055	52527600	021	009	56806310	027	014	56863410	007	005	80131017	007	045	80252536	011	014	80451216	027	006
K7002490	011	049	41660000	035	057	52545100	019	016	56806500	021	026	56863500	007	025	80131017	015	020	80252550	005	018	80451261	015	015



INDEX NUMERIQUE - NUMERICAL INDEX TEILENUMMERN-INDEX - INDICE NUMERICO

Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.
80561155	005	024	83014555	005	004															
80582500	017	003	83014555	007	007															
80584000	019	005	83030016	015	023															
80584500	005	029	83040002	021	042															
80585200	021	008	83040003	019	013															
80597200	021	041	83040073	007	032															
80598000	019	009	83040087	015	027															
80598500	021	015	83050012	003	002															
80599000	021	022	83070061	005	026															
80613200	005	036	83090038	005	022															
80613200	007	023	83090039	005	023															
80651031	021	020	83090039	015	019															
81002550	017	004	83090056	021	044															
81003572	021	038	83200803	003	003															
81004082	019	008	83240011	023	030															
81004082	019	020	83240405	023	027															
81004090	021	021	83450005	031	005															
81004588	021	010	83503018	031	008															
81005091	021	024	83503026	031	009															
81104083	025	003	95121A	031	011															
81104084	025	002	95121B	031	011															
81104576	025	015	95121C	031	011															
81104577	025	014																		
81304079	019	015																		
81304590	019	011																		
82014081	019	022																		
82014585	019	010																		
82016087	021	017																		
82016090	021	031																		
82060007	025	004																		
82060050	021	014																		
82060052	019	003																		
82060095	025	007																		
82061015	025	022																		
82101622	019	034																		
82101622	025	011																		
82131824	019	024																		
82131824	021	002																		
82200806	033	022																		
82200806	035	022																		
82230003	019	018																		
82230003	021	018																		
82230006	019	033																		
82230006	025	020																		
82230009	013	059																		
82300090	011	008																		
82301002	011	028																		
82301205	011	002																		

EXTRAIT DES CONDITIONS DE GARANTIE ET CONDITIONS SPECIFIQUES PIECES DE RECHANGE

Nous garantissons notre matériel durant une année à partir du jour de livraison, c'est-à-dire que nous nous engageons à rembourser les pièces qui auront été reconnues défectueuses en nos usines, par notre service technique.

Bien entendu, la garantie ne s'applique pas en cas d'usure normale, ni en cas de détériorations résultant de négligences ou de défauts de surveillance, d'un mauvais usage, d'un manque d'entretien ou d'un accident. La garantie ne s'applique pas non plus si la machine a été prêtée ou utilisée pour un usage non conforme à sa destination prévue par la société.

La garantie ne s'applique pas aux pièces d'usure.

Les pièces de rechange sont soumises aux mêmes conditions de garantie que le matériel sous réserve qu'elles aient été montées selon les règles de l'art et utilisées conformément à nos recommandations.

EXTRACT FROM OUR CONDITIONS OF LIMITED WARRANTY AND SPARE PARTS WARRANTY POLICY

Our equipment is warranted for a period of one year from the date of delivery. We guarantee the reimbursement of all parts proven to be faulty by our technical division in material or manufacturing.

The warranty is not applicable in the following cases : normal wear, accident or negligence in operation, repairs using parts other than genuine KUHN parts, products altered or modified without the expressed permission of the company or if the machine is not used and serviced in accordance with the recommendations of the operator's manual. Wearing items are not covered under these conditions of limited warranty.

Spare parts are subject to the same warranty conditions than the equipment providing they have been installed with proficiency and are used in accordance with our recommendations.

AUSZUG AUS UNSEREN GARANTIEBEDINGUNGEN UND SONDERBEDINGUNGEN FÜR ERSATZTEILE

Wir garantieren unsere Ware für ein Jahr ab dem Tag der Lieferung und verpflichten uns, die Teile zu ersetzen, die im Werk als fehlerhaft anerkannt wurden.

Die Garantie ist ausgeschlossen für Teile, die einem normalen Verschleiß unterliegen, sowie im Fall von nachlässiger Behandlung oder mangelhafter Wartung oder eines Unfalls. Die Garantie erlischt auch, wenn die Maschine ausgeliehen oder unter Umständen eingesetzt wurde, die dem ursprünglichen Verwendungszweck und den Hinweisen in der Betriebsanleitung nicht entsprechen.

Verschleißteile sind von der Garantie ausgeschlossen

Ersatzteile unterliegen den gleichen Garantiebedingungen wie komplette Maschinen, vorausgesetzt, dass sie sachgerecht eingebaut und entsprechend unseren Empfehlungen verwendet wurden.

ESTRATTO DELLE CONDIZIONI DI GARANZIA E CONDIZIONI SPECIFICHE GARANZIA RICAMBI

Le nostre macchine sono garantite per un anno a partire dal giorno della consegna: ci impegnamo a rimborsare i componenti che saranno riconosciuti difettosi dai nostri servizi tecnici presso le nostre officine.

La garanzia non è applicabile nei seguenti casi: usura normale, incidente o negligenza nell'impiego, riparazioni utilizzando ricambi non originali KUHN, prodotti alterati o modificati senza il permesso dell'azienda. La garanzia non viene riconosciuta se la macchina è stata prestata o non è utilizzata o mantenuta in conformità alle raccomandazioni previste dalla società. La garanzia non copre i componenti soggetti ad usura.

I pezzi di ricambio sono soggetti agli stessi termini di garanzia della macchina, purchè siano stati installati con competenza e utilizzati conformemente alle nostre raccomandazioni.



**Pour votre sécurité et le bon fonctionnement de votre machine,
utilisez uniquement des pièces d'origine KUHN**

**For your safety and to get the best from your machine,
use only genuine KUHN parts**

**Zu ihrer Sicherheit und zur einwandfreien Funktion Ihrer
Maschine sollten Sie nur Original-KUHN-Ersatzteile verwenden**

**Per la vostra sicurezza, e per il buon funzionamento della vostra macchina,
usate esclusivamente i ricambi originali KUHN**

**KUHN PARTS Parc de la Faisanderie F - 67700 MONSWILLER (FRANCE)
www.kuhn.com**

Imprimé en France par KUHN
Printed in France by KUHN